

Connecting with Nature

心繫·自然

節目小冊子 Programme Booklet

2016

10.01-12.31





目錄 Contents



前言 Foreword	1
合作伙伴 Partners	2 - 3
鳴謝 Acknowledgements	4 - 5
活動一覽 Programme Index	6 - 14
生態導賞團及公民科學系列 Eco-tour / Guided walk and Citizen Science Series	15 - 47
比賽及義工服務系列 Competition and Volunteer Programme Series	48 - 59
家庭同樂日, 工作坊, 展覽及講座系列 Family day, Workshop, Exhibition and Seminar Series	60 - 80



節目如有更改，恕不另行通知。
除特別註明外，節目及活動均以粵語進行。
All programmes are subject to change without prior notice.
Unless stated otherwise, the programmes and activities are conducted in Cantonese.

Connecting with Nature

心繫。自然



前言 Foreword



今年秋冬，一起心繫自然！

香港擁有豐富的生物多樣性，怡人的郊野更是近在咫尺。為了鼓勵市民探索和認識本地的生物多樣性，漁農自然護理署與40個團體包括民間組織、大專院校、政府部門和商界組織合作，舉辦香港生物多樣性節2016。以「心繫·自然」為主題，於十月至十二月期間，為市民提供逾130項生物多樣性教育活動，包括生態導賞團、自然工作坊、義工活動等。



Let's all connect with nature!

The rich biodiversity of Hong Kong is within easy reach from the city. To encourage the public to explore and learn about local biodiversity, the Agriculture, Fisheries and Conservation Department and 40 organisations, including non-government organisations, tertiary institutions, government departments and the business sector, jointly organise the Hong Kong Biodiversity Festival 2016 (HKBF 2016). Under the theme "Connecting with Nature", the HKBF 2016 offers over 130 biodiversity education programmes, including eco-tours, nature workshops, volunteer programmes and more!



想認識同住在地球村內的鄰居？

立即踏出第一步，跟B仔一同搜羅有關牠們的有趣知識！

Want to learn more about your neighbors in nature? Let's accompany Mr. B and get acquainted with them!



合作伙伴 Partners



漁農自然護理署
Agriculture, Fisheries and
Conservation Department



香港地質保育協會
Association for Geoconservation, Hong Kong



BUSINESS
ENVIRONMENT
COUNCIL
商界環保協會



基督教家庭服務中心
Christian Family Service Centre



保護國際基金會 香港



香港教育大學
The Education University
of Hong Kong



渠務署
Drainage Services Department



環保生態協會
Eco Association



環保協進會
Environmental Association



螢火蟲保育基金會
Firefly Conservation Foundation



地球之友
friends
of the earth



綠色力量
GREEN POWER



恒隆地產
HANG LUNG PROPERTIES



合作伙伴 Partners



HONG KONG
maritime
museum
香港海事博物館



香港天文台
HONG KONG OBSERVATORY



香港科學館
HONG KONG
SCIENCE MUSEUM



K F B G
Kadoorie Farm & Botanic Garden
嘉道理農場暨植物園



康樂及文化事務署
Leisure and Cultural
Services Department



香港海洋公園保育基金
Ocean Park
Conservation Foundation
Hong Kong



Ocean Park
Hong Kong
海洋公園



OWLHK
香港戶外生態教育協會
Outdoor Wildlife Learning Hong Kong



PLASTIC FREE SEAS
無塑海洋



Policy for Sustainability Lab
Faculty of Social Sciences, HKU



綠田園基金
PRODUCE GREEN FOUNDATION



胡秀英植物標本館
SHIU-YING HU HERBARIUM



Sustainable
Ecological
Development
Foundation
香港可持續生態
發展基金會



Tai Tam Tuk Foundation
大潭篤基金會



長春社
The Conservancy Association



HONG KONG BIRD WATCHING SOCIETY
香港觀鳥會

滙豐



THE SHEW INSTITUTE OF MARINE SCIENCE
THE UNIVERSITY OF HONG KONG



水務署
Water Supplies Department



WWF

排名以英文字母順序排列
Listed in alphabetical order



鳴謝 Acknowledgements

我們衷心感謝各合作伙伴的參與，使第二屆 < 香港生物多樣性節2016 - 「心繫·自然」> 順利舉行。

We would like to express our deepest gratitude to our partnering organisations for making the second 'Hong Kong Biodiversity Festival 2016 - Connecting with Nature' a successful one.

漁農自然護理署
Agriculture, Fisheries and Conservation Department

香港地貌岩石保育協會
Association for Geoconservation, Hong Kong

大澳環境及發展關注協會
Association For Tai O Environment and Development

BLOOM Association Hong Kong

商界環保協會有限公司
Business Environment Council Limited

基督教家庭服務中心
Christian Family Service Centre

保護國際基金會
Conservation International Hong Kong

香港中文大學賽馬會地球保源行動
CUHK Jockey Club Initiative Gaia

香港教育大學科學與環境學系
Dept. of Science and Environmental Studies,
The Education University of Hong Kong

渠務署
Drainage Services Department

環保生態協會
ECO Association

生態協會
Eco Institute

生態巴士
ecobus

環保協進會
Environmental Association

螢火蟲保育基金會
Firefly Conservation Foundation

自然足印
Footprint

香港地球之友
Friends of the Earth (HK)

開創綠家園
Grateful Green Group

綠色力量
Green Power

恒隆地產
Hang Lung Properties



鳴謝 Acknowledgements

嚳色園主辦可觀自然教育中心暨天文館
Ho Koon Nature Education cum Astronomical Centre
(Sponsored by Sik Sik Yuen)

香港海事博物館
Hong Kong Maritime Museum

香港天文台
Hong Kong Observatory

香港科學館
Hong Kong Science Museum

嘉道理農場暨植物園
Kadoorie Farm and Botanic Garden

康樂及文化事務署
Leisure and Cultural Services Department

香港海洋公園保育基金
Ocean Park Conservation Foundation, Hong Kong

香港海洋公園
Ocean Park Hong Kong

香港戶外生態教育協會
Outdoor Wildlife Learning Hong Kong

無塑海洋
Plastic Free Seas

策動永續發展坊
Policy for Sustainability Lab

綠田園基金
Produce Green Foundation

香港中文大學生命科學學院胡秀英植物標本館
Shiu Ying Hu Herbarium, School of Life Sciences,
The Chinese University of Hong Kong

香港有機生活發展基金
Sustainable Ecological Ethical
Development Foundation

大潭篤基金會
Tai Tam Tuk Foundation

長春社
The Conservancy Association

香港觀鳥會
The Hong Kong Bird Watching Society

香港上海匯豐銀行有限公司
The Hongkong and Shanghai
Bank Corporation Limited

香港大學太古海洋科學研究所
The Swire Institute of Marine Science,
The University of Hong Kong

水務署
Water Supplies Department

世界自然基金會香港分會
World Wide Fund For
Nature Hong Kong

排名以英文字母順序排列
Listed in alphabetical order



活動一覽 Programme Index

多項特色活動，拉近我們與大自然的距離。

讓你我一起探索、學習和實踐，享受一趟特別的自然旅程！

A special collection of activities designed to connect us with nature.

Let's take action, explore, learn and enjoy this extraordinary nature journey together!

 生態導賞團
Eco-tour / Guided walk

 培訓課程
Training

 展覽
Exhibition

 工作坊
Workshop

 家庭同樂日
Family day

 公民科學
Citizen Science

 義工服務
Volunteer Programme

 講座
Seminar

 比賽
Competition

生態導賞團及公民科學系列 Eco-tour / Guided walk and Citizen Science Series

編號 Code	節目名稱 Programme title	節目類型 Programme Type	頁數 Page
16A02	濕地學堂 - 蝴蝶篇 Wetland Classroom: Butterflies	 	15
16L01	校園樹木導賞及樹葉吹奏體驗工作坊 Campus tree walk and leaf-flute workshop	 	15
16AA02	動物護理聚談 Meet-the-Zookeepers	 	16
16E01	賽馬會氣候變化博物館：週末導賞團 Jockey Club Museum of Climate Change (MoCC): Weekend Guided Tour	 	16
16E02	賽馬會氣候變化博物館：週末生態行 Jockey Club Museum of Climate Change (MoCC): Weekend Eco Tour	 	17
16T02	海洋教室 (芝麻灣線) Sea Classroom (Chi Ma Wan route)		17
16AI01	「綠遊香港」南丫島生態文物導賞團 Green Hong Kong Green		18
16H02	探索城市生態 Biodiversity survey in Urban Park	 	18
16S01	OWLHK植物多樣性系列 - 次生林篇 OWLHK Plant Biodiversity Series - Secondary Forest		19
16G02	探索未知的世界 - 中華白海豚和海洋生物考察 Explore the unknown world. Chinese White Dolphins and Marine Life Trip		19
16W01	田間觀蝶導賞遊 Organic Farm Eco Tour - Butterfly		20
16F01	遊園學藝 EdUHK Ecotour and educational activity		20
16I01	汀角生態公眾導賞團 Ting Kok Public Ecotour		21
16C02	置富山谷的地質、生態與人文 Chi Fu Valley - geology, ecology and heritage		21
16H03	大潭生態遊 Biodiversity survey in Tai Tam mangrove	 	22
16I02	馬屎洲地質導賞活動 Ma Shi Chau Geotour		22



活動一覽 Programme Index

多項特色活動，拉近我們與大自然的距離。

讓你我一起探索、學習和實踐，享受一趟特別的自然旅程！

A special collection of activities designed to connect us with nature.

Let's take action, explore, learn and enjoy this extraordinary nature journey together!

 生態導賞團
Eco-tour / Guided walk

 培訓課程
Training

 展覽
Exhibition

 工作坊
Workshop

 家庭同樂日
Family day

 公民科學
Citizen Science

 義工服務
Volunteer Programme

 講座
Seminar

 比賽
Competition

生態導賞團及公民科學系列 Eco-tour / Guided walk and Citizen Science Series

編號 Code	節目名稱 Programme title	節目類型 Programme Type	頁數 Page
16S02	OWLHK植物多樣性系列 - 風水林篇 OWLHK Plant Biodiversity Series - Fung Shui Wood		23
16AI02	「綠遊香港」香港島生態文物導賞團 Green Hong Kong Green		23
16V01	植物鑒定之探索 Exploration of plant authentication		24
16C03	馬鞍山 - 自然與歷史的交織 Ma On Shan - The interconnection between nature and history		24
16T01	海洋教室暨參觀漁民文化村 Sea Classroom (Lamma route) with Fisherfolk's Village		25
16W02	田間觀鳥導賞團 Organic Farm Eco Tour - Bird		25
16K05	「香港仔魚類批發市場」公眾導賞 Public Guided Tour (Aberdeen Wholesale Fish Market)		26
16005	生態導賞團：探索香港珊瑚群落 Eco tour: Discovering Hong Kong's Coral Communities		26
16K06	「大埔滘自然護理區」公眾導賞 Public Guided Tour (Tai Po Kau Nature Reserve)		27
16Q03	中華白海豚考察之旅 Chinese White Dolphin Eco-tour		27
16Y02	「靜中探索，擁抱自然」獅子會自然教育中心生態遊 "Explore the Nature in Silence" LNEC Eco-tour		28
16Q04	東澳探秘 Tung O Ancient Trail Eco-tour		28
16L05	《來農去陌》工作坊 / 《跟著青蛙腳步》工作坊 Farm Visits	 	29
16Y06	南生圍觀鳥活動 Bird Watching at Nam Sang Wai		29
16003	生態導賞團：參觀香港大學太古海洋科學研究所 Eco-tour: Visit to SWIMS (Swire Institute of Marine Science) faculty		30
16K07	「東涌灣」公眾導賞 Public Guided Tour (Tung Chung Bay)		30



活動一覽 Programme Index

多項特色活動，拉近我們與大自然的距離。

讓你我一起探索、學習和實踐，享受一趟特別的自然旅程！

A special collection of activities designed to connect us with nature.

Let's take action, explore, learn and enjoy this extraordinary nature journey together!

 生態導賞團
Eco-tour / Guided walk

 培訓課程
Training

 展覽
Exhibition

 工作坊
Workshop

 家庭同樂日
Family day

 公民科學
Citizen Science

 義工服務
Volunteer Programme

 講座
Seminar

 比賽
Competition

生態導賞團及公民科學系列 Eco-tour / Guided walk and Citizen Science Series

編號 Code	節目名稱 Programme title	節目類型 Programme Type	頁數 Page
16W03	探索有機農莊生物多樣性 Organic Farm Eco Tour - Biodiversity		31
16I07	大埔滬生態公眾導賞團 Tai Po Kau Public Ecotour		31
16Y05	米埔自然保護區觀鳥活動 Bird Watching at Mai Po Nature Reserve		32
16C04	吉澳鴨洲 - 大自然的鬼斧神工 Kat O & Ap Chau - exploring the supernaturally fine craft		32
16S03	OWLHK植物多樣性系列 - 灌木林篇 OWLHK Plant Biodiversity Series - Scrubland		33
16H01	金山郊野公園導賞 Visit to Kam Shan Country Park		33
16I03	漁業與發展：三門仔漁民新村導賞團 Sam Mun Tsai Fishery Culture Tour		34
16Y07	大生圍 觀鳥活動 Bird Watching at Tai Sang Wai		34
16AB01	參觀元朗排水繞道暨生態導賞團 Visit to Yuen Long Bypass Floorway cum Ecotour		35
16I12	烏蛟騰生態公眾導賞團 Wu Kau Tang Public Ecotour		35
16Y03	「靜中探索，擁抱自然」濕地公園生態遊 "Explore the Nature in Silence" Wetland Park Eco-tour		36
16H04	河流生態工作坊 River biodiversity survey		36
16M09	濕地保育行動暨海岸生態導賞III Wetland Conservation + Coastal Eco-tour III		37
16I04	馬屎洲地質導賞活動 Ma Shi Chau Geotour		37
16Q06	南生圍觀鳥團 Bird Watching Eco-tour in Nam Sang Wai		38
16D01	114°E 尋・真珊瑚魚 114°E Hong Kong Reef Fish Survey		38



活動一覽 Programme Index

多項特色活動，拉近我們與大自然的距離。

讓你我一起探索、學習和實踐，享受一趟特別的自然旅程！

A special collection of activities designed to connect us with nature.

Let's take action, explore, learn and enjoy this extraordinary nature journey together!

 生態導賞團
Eco-tour / Guided walk

 培訓課程
Training

 展覽
Exhibition

 工作坊
Workshop

 家庭同樂日
Family day

 公民科學
Citizen Science

 義工服務
Volunteer Programme

 講座
Seminar

 比賽
Competition

生態導賞團及公民科學系列 Eco-tour / Guided walk and Citizen Science Series

編號 Code	節目名稱 Programme title	節目類型 Programme Type	頁數 Page
16J01	生物多樣性系列 - 生物多樣性學習日 Biodiversity series - Biodiversity learning day		39
16J02	生物多樣性系列 - 水棲昆蟲之自然觀察教室 Biodiversity series - aquatic insect observation classroom		39
16L06	學校週年生物多樣性講座，校園範圍(公園)生態導賞 Biodiversity school assembly talk, and eco-tours in the vicinity of the school	 	40
16L08	觀鳥賞樹 Birdwatching and Tree Walk		40
16L09	賞蝶賞樹 Butterfly Watch and Tree Walk		41
16L11	校園生態速查訓練，參觀氣候博物館 Campus Bioblitz, Museum of Climate Change Visit		41
16P01	嘉道理農場暨植物園導賞團 KFBG Guided Tour		42
16U05	導賞團 Farm Visit		42
16Z03	海下灣海洋教育項目 Hoi Ha Marine Education Programme		43
16Z04	米埔自然遊 Exploring Mai Po		43
16Z05	樂活水牛 Happy Buffalo		44
16Z06	紅樹林浮橋之旅 Mangrove Boardwalk		44
16Z07	追蹤候鳥之旅 Magic of Migration		45
16AA01	香港動植物公園導賞團 Guided Visit at Hong Kong Zoological and Botanical Gardens	 	45
16A06	R2G西貢火山岩區萬宜地步道導遊 R2G High Island Geo Trail Guided Tour		46
16A07	東壩半日遊 East Dam Half-day Tour		46
16A08	R2G西貢火山岩區海路遊 R2G Sai Kung Volcanic Rock Region Sea Tour		47



活動一覽 Programme Index

多項特色活動，拉近我們與大自然的距離。

讓你我一起探索、學習和實踐，享受一趟特別的自然旅程！

A special collection of activities designed to connect us with nature.

Let's take action, explore, learn and enjoy this extraordinary nature journey together!



生態導賞團
Eco-tour / Guided walk



培訓課程
Training



展覽
Exhibition



工作坊
Workshop



家庭同樂日
Family day



公民科學
Citizen Science



義工服務
Volunteer Programme



講座
Seminar



比賽
Competition

比賽及義工服務系列 Competition and Volunteer Programme Series

編號 Code	節目名稱 Programme title	節目類型 Programme Type	頁數 Page
16T03	海灘清潔 Beach Cleanup		48
16K01	義工培訓簡介會 Volunteer Training Briefing		48
16K02	「自然與我」義工培訓 (大埔滘自然護理區) Volunteer Training - Field Training (Tai Po Kau Nature Reserve)		49
16K03	「自然與我」義工培訓 (香港仔魚類批發市場) Volunteer Training - Field Training (Aberdeen Wholesale Fish Market)		49
16L10	心綠《生物多樣性》領袖訓練及生態導賞員實習計劃 Leadership training workshops and Eco-tour interpreter practice		50
16I05	汀角海岸生態導賞團暨海岸清潔 Ting Kok Ecotour and Coastal cleaning		50
16U01	生物多樣在田園導賞培訓課程 Biodiversity in Organic Farm Tutor Training Course		51
16H05	清潔海岸活動 Marine life and coastal clean-up		51
16K04	「自然與我」義工培訓 (東涌灣) Volunteer Training - Field Training (Tung Chung Bay)		52
16M07	濕地保育行動 暨 海岸生態導賞I Wetland Conservation + Coastal Eco-tour I		52
16M03	海岸清潔行動 1 Coastal Clean Up I		53
16I06	馬屎洲海岸生態導賞團暨海岸清潔 Ma Shi Chau Geotour and Coastal cleaning		53
16M08	濕地保育行動 暨 海岸生態導賞II Wetland Conservation + Coastal Eco-tour II		54
16Q05	水口灣泥灘清潔 Mudflat Excursion		54
16I08	越冬斑蝶標放訓練 Winter Butterfly Migration Training		55
16I09	越冬斑蝶標放訓練 Winter Butterfly Migration Training		55



活動一覽 Programme Index

多項特色活動，拉近我們與大自然的距離。

讓你我一起探索、學習和實踐，享受一趟特別的自然旅程！

A special collection of activities designed to connect us with nature.

Let's take action, explore, learn and enjoy this extraordinary nature journey together!



生態導賞團
Eco-tour / Guided walk



培訓課程
Training



展覽
Exhibition



工作坊
Workshop



家庭同樂日
Family day



公民科學
Citizen Science



義工服務
Volunteer Programme



講座
Seminar



比賽
Competition

比賽及義工服務系列 Competition and Volunteer Programme Series

編號 Code	節目名稱 Programme title	節目類型 Programme Type	頁數 Page
16M04	海岸清潔行動 2 Coastal Clean Up II	 	56
16A04	第十六屆學界觀鳥比賽 The 16th Inter-school Bird Race		56
16I10	越冬斑蝶標放訓練 Winter Butterfly Migration Training	 	57
16M10	探索海豚之旅 Dolphine Explore	 	57
16M05	海岸清潔行動 3 Coastal Clean Up III	 	58
16AM03	永續發展義工日 Volunteers Day		58
16M06	行山 X 執垃圾 Hiking X Eco-Clean Up		59
16Q02	走飲管潮語創作比賽 No Straw Slogan Design Competition		59



活動一覽 Programme Index

多項特色活動，拉近我們與大自然的距離。

讓你我一起探索、學習和實踐，享受一趟特別的自然旅程！

A special collection of activities designed to connect us with nature.

Let's take action, explore, learn and enjoy this extraordinary nature journey together!

 生態導賞團
Eco-tour / Guided walk

 培訓課程
Training

 展覽
Exhibition

 工作坊
Workshop

 家庭同樂日
Family day

 公民科學
Citizen Science

 義工服務
Volunteer Programme

 講座
Seminar

 比賽
Competition

家庭同樂日, 工作坊, 展覽及講座系列 Family day, Workshop, Exhibition and Seminar Series

編號 Code	節目名稱 Programme title	節目類型 Programme Type	頁數 Page
16L02	樹葉吹奏表演及工作坊 Leaf-whistling demo and workshop		60
16M01	BUTTERFLY WONDERLAND 觸木蝶變大巡遊 BUTTERFLY WONDERLAND Upcycling Art Parade		60
16A03	香港濕地公園公眾講座系列 - 水底工程師：塑造棲息地的水生生物 Hong Kong Wetland Park Public Lecture Series - Underwater Engineers: Habitat Changing Aquatic Organisms		61
16L03	繽紛生命體驗坊：五官認識生物多樣性 Biodiversity care workshop		61
16N01	薈色園九十五周年紀慶・可觀自然教育中心暨天文館 二十周年校慶 自然環境教育講座系列 Sik Sik Yuen 95th and HKNEAC 20th Anniversary, Nature Study Theme Talk Series		62
16Y08	魚塘教育園地 Fishpond Education Kiosk		62
16R01	自然實驗室 Nature Lab		63
16C01	生物多樣性與地質多樣性的緊密關係 - 置富谷 Close relationship between biodiversity and geodiversity - Chi Fu Valley		63
16L04	樹葉吹奏體驗工作坊 Leaf-whistling workshop		64
16Z01	海洋關注日 Marine Awareness Day		64
16AM01	有機農墟@都市綠洲 Organic Farmer's Market @ Urban Oasis	 	65
16J03	神秘森林 Amazing Forest		65
16O02	互動工作坊：探索珊瑚多樣性 Workshop: Coral Biodiversity Workshops		66
16Y01	「靜中探索，擁抱自然」手語訓練工作坊 "Explore the Nature in Silence" Sign Language Workshop		66



活動一覽 Programme Index

多項特色活動，拉近我們與大自然的距離。

讓你我一起探索、學習和實踐，享受一趟特別的自然旅程！

A special collection of activities designed to connect us with nature.

Let's take action, explore, learn and enjoy this extraordinary nature journey together!

 生態導賞團
Eco-tour / Guided walk

 培訓課程
Training

 展覽
Exhibition

 工作坊
Workshop

 家庭同樂日
Family day

 公民科學
Citizen Science

 義工服務
Volunteer Programme

 講座
Seminar

 比賽
Competition

家庭同樂日, 工作坊, 展覽及講座系列 Family day, Workshop, Exhibition and Seminar Series

編號 Code	節目名稱 Programme title	節目類型 Programme Type	頁數 Page
16M02	BUTTERFLY WONDERLAND 觸水蝶變大巡遊 BUTTERFLY WONDERLAND Upcycling Art Parade		67
16Y09	「靜中探索，擁擠自然」獅子會自然教育中心攝影工作坊 "Explore the Nature in Silence" LNEC Photography Workshop		67
16AL01	「科學為民」公眾講座 "Science in the Public Service" Public Lecture		68
16AK01	International Workshop on Eco-shoreline Designs for Sustainable Coastal Development		68
16AC01	節約用水週 2016 Water Conservation Week 2016		69
16004	公眾講座 Public Lecture		69
16A05	生態攝影親子工作坊 Wildlife Photography Workshop for Families and Youth	 	70
16I11	鳳園蝴蝶節 Butterfly Festival	 	70
16AM02	都市．心靈交響樂 Urban • Spirit Orchestra		71
16A01	綠色遠足親子同樂日 Green Walk Cum Family Fun Day		71
16Y04	「靜中探索，擁擠自然」濕地公園攝影工作坊 "Explore the Nature in Silence" Wetland Park Photography Workshop		72
16L07	社區藝術展覽活動與玉米娃娃 Biodiversity Education Exhibition and Community Art Workshop	 	72
16Q01	海洋保育學校講座 School Seminars on Marine Conservation		73
16T04	海洋圖書館 Sea Library		73
16U02	生物多樣在田園 (1) - 植物塑膠 Biodiversity in Organic Farm (1) Plant-Based Bioplastic Workshop	 	74
16U03	生物多樣在田園 (2) - 植物繪染 Biodiversity in Organic Farm (2) Plant Dyeing Workshop	 	74



活動一覽 Programme Index

多項特色活動，拉近我們與大自然的距離。

讓你我一起探索、學習和實踐，享受一趟特別的自然旅程！

A special collection of activities designed to connect us with nature.

Let's take action, explore, learn and enjoy this extraordinary nature journey together!

 生態導賞團
Eco-tour / Guided walk

 培訓課程
Training

 展覽
Exhibition

 工作坊
Workshop

 家庭同樂日
Family day

 公民科學
Citizen Science

 義工服務
Volunteer Programme

 講座
Seminar

 比賽
Competition

家庭同樂日，工作坊，展覽及講座系列 Family day, Workshop, Exhibition and Seminar Series

編號 Code	節目名稱 Programme title	節目類型 Programme Type	頁數 Page
16U04	生物多樣在田園 (3) - 粟能生巧 Biodiversity in Organic Farm (3) Corn Snack Workshop	 	75
16U06	農耕半日營 Half Day Workshop	 	75
16U07	幼兒農耕樂 Little Farmer	 	76
16U08	綠色之旅 Green Trip	 	76
16U09	農務體驗營 Farm Day Workshop	 	77
16Z02	元洲仔自然環境保護中心花園及展覽室開放 Island House Conservation Studies Centre Garden and Exhibition Hall Opening		77
16R02	「海洋好拍擋」保育講座 School Outreach Talk on Biodiversity Conservation		78
16001	珊瑚：我們的水底活寶藏巡迴展覽 Roving exhibition: Corals: Our Underwater Living Treasures		78
16AI03	綠遊香港：生態旅遊節 Green Hong Kong Green: Eco-tour Festival		79
16E03	賽馬會氣候變化博物館工作坊 Jockey Club Museum of Climate Change (MoCC): Workshop		79
16G01	探索未知的世界 - 中華白海豚和海洋生物工作坊 Explore the unknown world. Chinese White Dolphins and Marine Life Workshop		80
16L12	《老鷹想飛》生態電影欣賞及導演座談會 "Black Kites of Taiwan" Film Show		80



16A02



濕地學堂 - 蝴蝶篇

1/10/2016 (日)
10:30-16:30 (午膳時間: 12:30-14:00)
香港濕地公園

公眾 (12歲或以上)
免費 (須付香港濕地公園入場費)

生物多樣性護理・生命科學

「濕地學堂－蝴蝶篇」為學習觀察蝴蝶的初學者而設，歡迎喜愛蝴蝶的人士報名參與。

Wetland Classroom: Butterflies

1/10/2016 (Sun)
10:30-16:30 (Lunch Break: 12:30-14:00)
Hong Kong Wetland Park

Public (Aged 12 or above)
Free (Admission fee for Hong Kong Wetland Park required)

Biodiversity Conservation・Life Science

"Wetland Classroom - Butterflies" is for beginners of butterfly-watching. All butterfly-lovers are welcome!

香港濕地公園
Hong Kong Wetland Park

☎ 31522666 ☑ programme@wetlandpark.gov.hk
🌐 <http://wetlandpark.gov.hk/>

16L01



校園樹木導賞及 樹葉吹奏體驗工作坊

1/10/2016 (六)・10:00-11:30・香港中文大學

學生及教師・免費

文化與傳統・陸地生態學・可持續生活

樹葉吹奏是中國寶貴傳統，國家級大師邱少春曾代表中國到美國CNN電視、歐、亞、非、澳洲近三十個國家演出。現親臨香港介紹推廣，指導初學者吹奏的技術及選葉的學問。

Campus tree walk and leaf-flute workshop

1/10/2016 (Sat)・10:00-11:30
The Chinese University of Hong Kong

Students and teachers・Free

Culture & Traditions・Ecology: Terrestrial・Sustainable living

Leaf-whistling is a traditional Chinese art and national treasure. Master Qiu Shaochun is a performer of national and international renown. During his brief stay in Hong Kong, he will offer a workshop for beginners and promote the art of leaf-whistling.

開創綠家園 Grateful Green Group

香港中文大學和聲書院
Lee Woo Sing College, CUHK

☎ 96600704 何老師 (11:00-18:00)
☑ gratefulgreengroup@gmail.com



16AA02



動物護理聚談

1/10/2016 (六)・2/10/2016 (日)
3/12/2016 (六)・4/12/2016 (日)
第一場：10:00-11:00 或 第二場：14:00-15:00
香港動植物公園教育及展覽中心

公眾・免費

生物多樣性護理・陸地生態學

在「動物護理聚談」活動期間，園內的資深動物飼養員將與遊人分享日常照顧靈長類動物的心得和動物保育工作的情況；市民更可藉這機會，加深認識園內各類動物，包括婆羅洲猩猩、紅頰黑猿、皇狨猴、紅手狨猴、金頭獅狨猴、侏狨、領狐猴和環尾狐猴等。

Meet-the-Zookeepers

1/10/2016 (Sat)・2/10/2016 (Sun)
3/12/2016 (Sat)・4/12/2016 (Sun)
Session 1: 10:00-11:00 or Session 2: 14:00-15:00
Education and Exhibition Centre,
Hong Kong Zoological and Botanical Gardens

Public・Free

Biodiversity Conservation・Ecology: Terrestrial

At the "Meet-the-Zookeeper" sessions, animal carers from the HKZBG will share with visitors their experience of daily primate care and animal conservation. Visitors will also have an opportunity to learn more about the Garden's animals, including Bornean orang-utans, buff-checked gibbons, emperor tamarins, red-handed tamarins, golden-headed lion tamarins and pygmy marmoset, as well as black and white ruffed lemurs and ring-tailed lemurs.

康樂及文化事務署
Leisure and Cultural Services Department

☎ 25300154

16E01



賽馬會氣候變化博物館： 週末導賞團

逢星期六 (公眾假期除外)・10:00-11:00
新界沙田香港中文大學康本國際學術園八樓
賽馬會氣候變化博物館

公眾・免費

地球科學與氣候學・海洋生態學・陸地生態學
生命科學・可持續生活

透過導賞向公眾提供有關氣候變化的資訊。

Jockey Club Museum of Climate Change (MoCC): Weekend Guided Tour

Every Saturday (Except public holidays)
10:00-11:00

Jockey Club Museum of Climate Change,
Yasumoto International Academic Park, 8th Floor,
The Chinese University of Hong Kong, Shatin, N.T.

Public・Free

Earth sciences & Climatology・Ecology: Marine
Ecology: Terrestrial・Life Science・Sustainable living

Participants will learn more about climate change on the tour.

香港中文大學賽馬會
地球保源行動
CUHK Jockey Club Initiative Gaia

☎ 39439632 ☎ MoCC@cuhk.edu.hk

🌐 <http://www.gaia.cuhk.edu.hk/index.php/en/mocc/visit-mocc>



16E02



賽馬會氣候變化博物館： 週末生態行

逢星期六 (公眾假期除外)

11:00-12:00

香港中文大學未圓湖

公眾 · 免費

生物多樣性護理 · 地球科學與氣候學
陸地生態學 · 生命科學 · 可持續生活

透過導賞向公眾介紹中大校園環保設施和生態。

Jockey Club Museum of Climate Change (MoCC): Weekend Eco-tour

Every Saturday (Except public holidays)

11:00-12:00

Lake Ad Excellentiam, CUHK

Public · Free

Biodiversity Conservation · Earth sciences & Climatology
Ecology: Terrestrial · Life Science · Sustainable living

Participants will learn more about the green features and biodiversity on the CUHK campus.

香港中文大學賽馬會 地球保源行動 CUHK Jockey Club Initiative Gaia

☎ 39439632 ☑ MoCC@cuhk.edu.hk

🌐 <http://www.gaia.cuhk.edu.hk/index.php/en/mocc/visit-mocc>

16T02



海洋教室暨海灘清潔

14/10/2016 (五) · 13/11/2016 (日) · 27/11/2016 (日)

10:00-15:00

南丫島

公眾 (8歲或以上, 由成人陪同) · 免費

生物多樣性護理 · 海洋生態學 ·
陸地生態學 · 可持續生活

活動內容包括遊香港仔避風塘, 海洋講座, 於南丫島海面體驗拖網, 以顯微鏡觀察浮游生物及清潔海灘。

Sea Classroom (Lamma route) with beach cleanup

14/10/2016 (Fri) · 13/11/2016 (Sun) · 27/11/2016 (Sun)

10:00-15:00

Lamma Island

Public (Aged 8 or above, accompanied by adult) · Free

Biodiversity Conservation · Ecology: Marine
Ecology: Terrestrial · Sustainable living

An educational trip starting with an observation in Aberdeen harbour, followed by a talk on marine plastic pollution, sea surface trawling in Lamma, looking at content including planktons using microscopes, and beach clean up.

無塑海洋 Plastic Free Seas

☎ 56988296 ☑ julia@plasticfreeseas.org

🌐 <http://www.plasticfreeseas.org/>



16AI01



「綠遊香港」 南丫島生態文物導賞團

2/10/2016 (日) • 20/11/2016 (日) • 4/12/2016 (日)
09:00-13:00
南丫島

公眾 • \$40

生物多樣性護理

港燈與長春社攜手合辦「綠遊香港」，以提升香港島及南丫島的生態保育和推動兩地的可持續發展，並促進市民對香港生態文物資源的認識。

Green Hong Kong Green

2/10/2016 (Sun) • 20/11/2016 (Sun) • 4/12/2016 (Sun)
09:00-13:00
Lamma Island

Public • \$40

Biodiversity Conservation

To enhance the ecological value of Hong Kong and Lamma islands, as well as to promote sustainable development and environmental education, HK Electric and The Conservancy Association join hands to undertake the Green Hong Kong Green programme.

港燈 HK Electric
長春社 The Conservancy Association

☎ 27286781 ✉ ghkg@cahk.org.hk
🌐 <http://www.cahk.org.hk/ghkg.htm>

16H02



探索城市生態

8/10/2016 (六) • 9/10/2016 (日) • 14:00-17:00
26/11/2016 (六) • 09:00-12:00
摩士公園

公眾 • 免費

陸地生態學 • 生命科學

在摩士公園不同區域進行生物調查，以了解城市公園的生物多樣性，並從調查的結果引伸比較、討論環節。

Biodiversity survey in Urban Park

8/10/2016 (Sat) • 9/10/2016 (Sun) • 14:00-17:00
26/11/2016 (Sat) • 09:00-12:00
Morse Park

Public • Free

Ecology: Terrestrial • Life Science

Guided survey in different area of Morse Park in order to understand the biodiversity of urban parks. Discussion session to compare the results from the survey.

生態巴士 ecobus

☎ 51739558 ✉ info@ecobus.org.hk
🌐 <http://www.ecobus.org.hk/>



16S01



OWLHK植物多樣性系列 - 次生林篇

8/10/2016 (六) · 27/11/2016 (日)
第一節：09:00-12:30 或 第二節：14:00-17:30
大埔區

公眾 (15-70歲) · \$160

陸地生態學

二次大戰後，香港曾一度失去絕大部份的原生林。經過數十年的自然演替而發展出來的次生林又長有什麼樹木呢？

OWLHK Plant Biodiversity Series - Secondary Forest

8/10/2016 (Sat) · 27/11/2016 (Sun)
Section 1: 09:00-12:30 or Section 2: 14:00-17:30
Tai Po District

Public (Aged 15-70) · \$160

Ecology: Terrestrial

Hong Kong lost the majority of its native forest after World War II. After decades of succession, what species of trees can we now see in our secondary forests?

香港戶外生態教育協會 Outdoor Wildlife Learning Hong Kong

☎ 93441697 ✉ info@owlhk.org

🌐 <http://www.owlhk.org/>

16G02



探索未知的世界 - 中華白海豚和海洋生物考察

8/10/2016 (六) · 15/10/2016 (六) · 22/10/2016 (六)
29/10/2016 (六) · 12/11/2016 (六) · 3/12/2016 (六)
24/12/2016 (六)
08:45-14:00 · 分流水域

公眾 · 免費

海洋生態學 · 生命科學

透過親身出海探索海洋的世界，觀賞中華白海豚的動態，認識大自然的生物多樣性，學習高速拍攝海豚快速動作的技巧，聆聽海洋的聲音，多角度去接觸大自然，樂趣無窮，獲益良多。

Explore the unknown world. Chinese White Dolphins and Marine Life Trip

8/10/2016 (Sat) · 15/10/2016 (Sat) · 22/10/2016 (Sat)
29/10/2016 (Sat) · 12/11/2016 (Sat) · 3/12/2016 (Sat)
24/12/2016 (Sat)
08:45-14:00
Waters around Fan Lau

Public · Free

Ecology: Marine · Life Science

環保生態協會 ECO Association

☎ 27702828 ✉ info@eco.org.hk

🌐 <http://www.eco.org.hk/>



16W01



田間觀蝶導賞遊

9/10/2016 (日) • 30/10/2016 (日) • 4/12/2016 (日)
18/12/2016 (日)

13:30-16:30

河背村

公眾 • \$90

陸地生態學 • 可持續生活

蝴蝶品種認識，介紹河背村常見蝶類品種，講述蝴蝶與農田的關係。

Organic Farm Eco Tour - Butterfly

9/10/2016 (Sun) • 30/10/2016 (Sun) • 4/12/2016 (Sun)
18/12/2016 (Sun)

13:30-16:30

Ho Pui Tsuen

Public • \$90

Ecology: Terrestrial • Sustainable living

香港有機生活發展基金
Sustainable Ecological Ethical
Development Foundation

☎ 24880602 ✉ seed@seed.org.hk

🌐 <http://www.seed.org.hk>

16F01



遊園學藝

15/10/2016 (六) • 29/10/2016 (六) • 12/11/2016 (六)
26/11/2016 (六) • 16/12/2016 (五)

09:30-12:00 • 14:00-16:30

香港教育大學

公眾 • 免費

陸地生態學 • 生命科學 • 可持續生活

香港教育大學校園導賞以及生態園內的教育或探究性活動。

EdUHK Ecotour and educational activity

15/10/2016 (Sat) • 29/10/2016 (Sat) • 12/11/2016 (Sat)
26/11/2016 (Sat) • 16/12/2016 (Fri)

09:30-12:00 • 14:00-16:30

The Education University of Hong Kong

Public • Free

Ecology: Terrestrial • Life Science • Sustainable living

Guided tour around EdUHK campus + hands-on educational or exploratory activities in Ecogarden.

香港教育大學科學與環境學系
Dept. of Science and Environmental Studies,
The Education University of Hong Kong

☎ 29488878 ✉ bhyip@eduhk.hk

🌐 <https://www.eduhk.hk/ses/>



16I01



汀角生態公眾導賞團

15/10/2016 (六)

14:00-16:00

汀角具特殊科學價值地點

公眾 (12-75歲) · 免費

海洋生態學

海岸生態導賞團讓參加者認識海岸生境及其生物多樣性。

Ting Kok Public Ecotour

15/10/2016 (Sat)

14:00-16:00

Ting Kok SSSI

Public (Aged 12-75) · Free

Ecology: Marine

Ecotour exploring biodiversity of coastal habitat.

環保協進會 Environmental Association

☎ 26670992 ✉ tpgeopark@taipoea.org.hk

🌐 <http://www.taipoea.org.hk/tpgeopark/>

16C02



置富山谷的地質、生態與人文

15/10/2016 (六) · 30/10/2016 (日) · 5/11/2016 (六)

20/11/2016 (日) · 11/12/2016 (六)

09:30-12:30

置富谷

公眾 · 免費

生物多樣性護理 · 文化與傳統 · 地球科學與氣候學

從實地考察中了解生物多樣性與地質多樣性的關係和保育，並紀錄地質和生態資訊。

Chi Fu Valley - geology, ecology and heritage

15/10/2016 (Sat) · 30/10/2016 (Sun) · 5/11/2016 (Sat)

20/11/2016 (Sun) · 11/12/2016 (Sat)

09:30-12:30

Chi Fu Valley

Public · Free

Biodiversity Conservation · Culture & Traditions Earth sciences & Climatology

On site understanding of the close relationship of biodiversity and geodiversity and how to conserve; record geological and ecology inventory lists.

香港地貌岩石保育協會 Association for Geoconservation, Hong Kong

✉ hkbf_cf@rocks.org.hk



16H03



大潭生態遊

15/10/2016 (六)

14:00-17:00

大潭

公眾 · 免費

生物多樣性護理 · 海洋生態學 · 陸地生態學
生命科學

為了解紅樹林生物多樣性，將於大潭紅樹林的不同區域進行生物調查，並從調查的結果引伸比較、討論環節。

Biodiversity survey in Tai Tam mangrove

15/10/2016 (Sat)

14:00-17:00

Tai Tam

Public · Free

Biodiversity Conservation · Ecology: Marine
Ecology: Terrestrial · Life Science

Guided survey in different areas of Tai Tam mangrove in order to understand the biodiversity of a mangrove. Discussion session to compare the results from the survey.

生態巴士 ecobus

☎ 51739558 ✉ info@ecobus.org.hk

🌐 <http://www.ecobus.org.hk/>

16I02



馬屎洲地質導賞活動

16/10/2016 (日)

13:00-17:00

大埔馬屎洲

公眾 (12-75歲) · \$100

地球科學與氣候學

地質導賞團讓參加者認識海岸地貌、生境及其生物多樣性。

Ma Shi Chau Geotour

16/10/2016 (Sun)

13:00-17:00

Ma Shi Chau, Tai Po

Public (Aged 12-75) · \$100

Earth sciences & Climatology

Geotour exploring biodiversity of coastal habitat.

環保協進會 Environmental Association

☎ 26670992 ✉ tpgeopark@taipoea.org.hk

🌐 <http://www.taipoea.org.hk/tpgeopark/>



16S02



OWLHK植物多樣性系列 - 風水林篇

16/10/2016 (日) • 4/12/2016 (日)
第一節：09:00-12:30 或 第二節：14:00-17:30
南區

公眾 (15-70歲) • \$160

陸地生態學

風水林的存在代表着香港鄉村的智慧及文化，亦使部份本地原生植物得以保留。本活動將帶你認識香港風水林的植物。

OWLHK Plant Biodiversity Series - Fung Shui Wood

16/10/2016 (Sun) • 4/12/2016 (Sun)
Section 1: 09:00-12:30 or Section 2: 14:00-17:30
Southern District

Public (Aged 15-70) • \$160

Ecology: Terrestrial

Feng shui woods signify the intelligence and culture of local villages. At the same time, its existence also helps preserve part of local native vegetation. We will be bringing you to a local feng shui wood and introduce to you some plants species found within.

香港戶外生態教育協會 Outdoor Wildlife Learning Hong Kong

☎ 93441697 ✉ info@owlhk.org
🌐 <http://www.owlhk.org/>

16AI02



「綠遊香港」 香港島生態文物導賞團

16/10/2016 (日) • 20/11/2016 (日) • 18/12/2016 (日)
09:30-13:00
香港島

公眾 • \$40

生物多樣性護理

港燈與長春社攜手合辦「綠遊香港」，以提升香港島及南丫島的生態保育和推動兩地的可持續發展，並促進市民對香港生態文物資源的認識。

Green Hong Kong Green

16/10/2016 (Sun) • 20/11/2016 (Sun) • 18/12/2016 (Sun)
09:30-13:00
Hong Kong Island

Public • \$40

Biodiversity Conservation

To enhance the ecological value of Hong Kong and Lamma islands, as well as to promote sustainable development and environmental education, HK Electric and The Conservancy Association join hands to undertake the Green Hong Kong Green programme.

港燈 HK Electric 長春社 The Conservancy Association

☎ 27286781 ✉ ghkg@cahk.org.hk
🌐 <http://www.cahk.org.hk/ghkg.htm>



16V01



植物鑒定之探索

5/11/2016 (六)

14:30-17:30

香港中文大學生命科學學院胡秀英植物標本館

公眾 · 免費

生物多樣性護理 · 陸地生態學

本活動包括參觀胡秀英植物標本館，介紹標本館的使命和日常工作，及在中文大學校園考察栽培和野生植物。

Exploration of plant authentication

5/11/2016 (Sat)

14:30-17:30

The Shiu-Ying Hu Herbarium, School of Life Sciences,
The Chinese University of Hong Kong

Public · Free

Biodiversity Conservation · Ecology: Terrestrial

This activity will include a general visit to the Shiu-Ying Hu Herbarium with introduction of herbarium missions and daily operation. Wild and cultivated plants in CUHK campus will also be explored in the tour.

香港中文大學
生命科學學院胡秀英植物標本館
Shiu-Ying Hu Herbarium,
School of Life Sciences, CUHK

☎ 39436113 / 39436141

🌐 <http://syhuherbarium.sls.cuhk.edu.hk>

16C03



馬鞍山 — 自然與歷史的交織

22/10/2016 (六) · 19/11/2016 (六) · 26/11/2016 (六)
10/12/2016 (六)

09:30-13:00

馬鞍山

公眾 · 免費

生物多樣性護理 · 文化與傳統 · 地球科學與氣候學

從實地考察中了解生物多樣性與地質多樣性的關係和保育，並紀錄地質和生態資訊。

Ma On Shan - The interconnection between nature and history

22/10/2016 (Sat) · 19/11/2016 (Sat) · 26/11/2016 (Sat)
10/12/2016 (Sat)

09:30-13:00

Ma On Shan

Public · Free

Biodiversity Conservation · Culture & Traditions
Earth sciences & Climatology

On site understanding of the close relationship of biodiversity and geodiversity and how to conserve; record geological and ecology inventory lists.

香港地貌岩石保育協會
Association for Geoconservation, Hong Kong

✉ hkbf_mos@rocks.org.hk



16T01



海洋教室暨參觀漁民文化村

23/10/2016 (日) · 6/11/2016 (日) · 20/11/2016 (日)
12:00-16:00
南丫島

公眾 (8歲或以上, 由成人陪同) · 免費

生物多樣性護理 · 文化與傳統 · 海洋生態學

活動內容包括遊香港仔避風塘, 海洋講座, 於南丫島海面體驗拖網, 以顯微鏡觀察浮游生物及參觀南丫島漁民文化村。

Sea Classroom (Lamma route) with Fisherfolk's Village

23/10/2016 (Sun) · 20/11/2016 (Sun)
12:00-16:00
Lamma Island

Public (Aged 8 or above, accompanied by adult) · Free

Biodiversity Conservation · Culture & Traditions
Ecology: Marine

An educational trip starting with an observation in Aberdeen harbour, followed by a talk on marine plastic pollution, sea surface trawling in Lamma, looking at content including planktons using microscopes, and visiting Lamma's Fisherfolk's Village.

無塑海洋 Plastic Free Seas

☎ 56988296 ✉ julia@plasticfreeseas.org
🌐 <http://www.plasticfreeseas.org/>

16W02



田間觀鳥導賞團

23/10/2016 (日) · 6/11/2016 (日) · 20/11/2016 (日)
4/12/2016 (日)
09:00-12:00
塱原

公眾 · \$90

陸地生態學 · 可持續生活

塱原田間鳥類導賞, 及講述鳥類與田間的互動。

Organic Farm Eco Tour - Bird

23/10/2016 (Sun) · 6/11/2016 (Sun) · 20/11/2016 (Sun)
4/12/2016 (Sun)
09:00-12:00
Long Valley

Public · \$90

Ecology: Terrestrial · Sustainable living

香港有機生活發展基金 Sustainable Ecological Ethical Development Foundation

☎ 24880602 ✉ seed@seed.org.hk
🌐 <http://www.seed.org.hk>



16K05



「香港仔魚類批發市場」 公眾導賞

29/10/2016 (六) · 12/11/2016 (六) · 26/11/2016 (六)
10/12/2016 (六)

09:00-12:00

香港仔魚類批發市場

公眾 · 免費

文化與傳統 · 海洋生態學

透過導賞活動，於活動地點作講解，配合遊戲、問答等元素與參加者互動，讓參加者認識香港的生態與生物多樣性及其重要性。

Public Guided Tour (Aberdeen Wholesale Fish Market)

29/10/2016 (Sat) · 12/11/2016 (Sat) · 26/11/2016 (Sat)
10/12/2016 (Sat)

09:00-12:00

Aberdeen Wholesale Fish Market

Public · Free

Culture & Traditions · Ecology: Marine

Participants will explore different habitats in Hong Kong through the guided tours, a way to understand the importance of biodiversity and its benefits to people and the environment.

自然足印 Footprint

☎ 64470600 ✉ hkbff@footprint.org.hk

🌐 <http://footprint.org.hk/>

16005



生態導賞團： 探索香港珊瑚群落

29/10/2016 (六)

10:00-12:00 · 14:00-16:00

海下灣海岸公園

公眾 (成人) · 免費

海洋生態學 · 生命科學

公眾將乘船前往響螺角等地，參與導賞及太古海洋科學研究所代表主持的工作坊，了解環境對珊瑚的影響及珊瑚對珊瑚魚的重要性。

Eco tour: Discovering Hong Kong's Coral Communities

29/10/2016 (Sat)

10:00-12:00 · 14:00-16:00

Hoi Ha Wan Marine Park

Public · Free

Ecology: Marine · Life Science

Participants will go on an eco boat tour of Hong Kong's corals by visiting Heung Lo Kok, Mo Chau and Ngau Chau. An expert facilitator will provide commentary and a SWIMS representative will lead a workshop aboard to increase participants understanding of the environmental issues affecting HK's coral biodiversity and its importance for reef fish and instruct participants on responsible ecotourism.

香港海事博物館 Hong Kong Maritime Museum

☎ 37132500 ✉ education@hkmaritimemuseum.org

🌐 <http://www.hkmaritimemuseum.org/>



16K06



「大埔滘自然護理區」 公眾導賞

30/10/2016 (日) • 5/11/2016 (六) • 13/11/2016 (日)
3/12/2016 (六)

09:00-12:00

大埔滘自然護理區

公眾 • 免費

陸地生態學

透過導賞活動，於活動地點作講解，配合遊戲、問答等元素與參加者互動，讓參加者認識香港的生態與生物多樣性及其重要性。

Public Guided Tour (Tai Po Kau Nature Reserve)

30/10/2016 (Sun) • 5/11/2016 (Sat) • 13/11/2016 (Sun)
3/12/2016 (Sat)

09:00-12:00

Tai Po Kau Nature Reserve

Public • Free

Ecology: Terrestrial

Participants will explore different habitats in Hong Kong through the guided tours, a way to understand the importance of biodiversity and its benefits to people and the environment.

自然足印 Footprint

☎ 64470600 ✉ hkbff@footprint.org.hk

🌐 <http://footprint.org.hk/>

16Q03



中華白海豚考察之旅

30/10/2016 (日)

09:40-13:00

東涌

公眾 • 成人: \$280 非會員 / \$150 會員
兒童: \$160 非會員 / \$100 會員

生物多樣性護理 • 海洋生態學

保育基金希望透過舉辦生態考察團，讓大眾認識更多香港的野生生態，宣揚保育訊息。活動由導賞員介紹中華白海豚的特性和習性，亦會講解牠們現時所面對的威脅。此活動不但可以讓參加者親身認識野生海豚，最重要的是能夠學習保育及保護牠們的方法，為香港野生生態出一分力。

Chinese White Dolphin Eco-tour

30/10/2016 (Sun)

09:40-13:00

Tung Chung

Public • Adult: \$280 non-member / \$150 member
Children: \$160 non-member / \$100 member

Biodiversity Conservation • Ecology: Marine

OPCFHK organises different eco-tours to engage its members and the general public while introducing Hong Kong's abundant wildlife through our activities. During the trip, you will be able to learn more about this local marine ambassador, including their features, behaviour, and threats they are facing and so on. Most importantly, you will find out how you can play a part in conserving and protecting them in Hong Kong.

香港海洋公園保育基金 Ocean Park Conservation Foundation, HK

☎ 39232217 ✉ carrie.sk.chan@oceanpark.com.hk

🌐 <http://www.opcf.org.hk/>



16Y02



「靜中探索，抱擁自然」 獅子會自然教育中心生態遊

30/10/2016 (日)

10:00-16:30

彩虹坪石邨多用途活動中心・獅子會自然教育中心

聽障人士・免費

陸地生態學

帶領參加者遊覽西貢蕉坑特別地區，認識林地生境和常見動植物。希望令參加者能辨認到10種常見動植物。

"Explore the Nature in Silence" LNEC Eco-tour

30/10/2016 (Sun)

10:00-16:30

Ping Shek Estate Well Being Centre •
Lions Nature Education Centre

Persons with hearing impairment • Free

Ecology: Terrestrial

香港觀鳥會 The Hong Kong Bird Watching Society

☎ 23774387 (HKBWS) • 27770919 (Silence)

✉ hkbws@hkbws.org.hk (HKBWS) • info@silence.org.hk (Silence)

🌐 <http://www.hkbws.org.hk/>

16Q04



東澳探秘

13/11/2016 (日)

09:30-12:30

東澳古道

中學教師・免費

陸地生態學

東澳古道是昔日往來東涌與大澳之通道，我們選取古道近東涌的路段，由導賞員帶領參加者於沿途觀賞多種生態，包括常見植物、雀鳥，及了解其棲息地，擴大您對香港的生物多樣性知識。

Tung O Ancient Trail Eco-tour

13/11/2016 (Sun)

09:30 - 12:30

Tung O Ancient Trail

Secondary school teachers • Free

Ecology: Terrestrial

The Tung O Ancient Trail was once an important passage for villagers to commute between Tung Chung and Tai O. Our narrators will show you the rich biodiversity along the trail near Tung Chung and introduce the local habitats, and plant and animal species near Tung Chung.

香港海洋公園保育基金 Ocean Park Conservation Foundation, Hong Kong

☎ 39232079 ✉ candygw.lee@oceanpark.com.hk

🌐 <http://www.opcf.org.hk/>



16L05



《來農去陌》工作坊 《跟著青蛙的腳步》工作坊

5/11/2016 (六)
10:00-13:00
望原濕地開心有機農場

學生・免費

文化與傳統・陸地生態學・可持續生活

農場導賞介紹農業的生物多樣性，農務體驗及利用香草泡制飲料。介紹生物多樣性好處，運用不同地方例子介紹有機農業和生物多樣性的關係。

Farm Visits

5/11/2016 (Sat)
10:00-13:00
Happy Organic Farm, Long Valley

Students・Free

Culture & Traditions・Ecology: Terrestrial
Sustainable living

The farm visits introduce the diversity of farm produce, offers agricultural experience, and uses of herbs in drinks. It demonstrates the benefits of biodiversity and its relationship with agriculture.

開創綠家園 Grateful Green Group

木棉教育 Kapok Classroom

☎ 39571186 木棉教育 區老師

✉ timau1111@gmail.com • gratefulgreengroup@gmail.com

16Y06



南生圍觀鳥活動

5/11/2016 (六)
08:00-13:00
南生圍

公眾・免費

陸地生態學

由資深的觀鳥領隊帶領參加者體驗觀鳥之樂，以及認識於南生圍棲息的候鳥。

Bird Watching at Nam Sang Wai

5/11/2016 (Sat)
08:00-13:00
Nam Sang Wai

Public・Free

Ecology: Terrestrial

香港觀鳥會

The Hong Kong Bird Watching Society

☎ 23774387 ✉ hkbws@hkbws.org.hk

🌐 <http://www.hkbws.org.hk/>



16003



生態導賞團：參觀香港大學 太古海洋科學研究所

5/11/2016 (六)
10:00-13:00 · 14:00-17:00(待定)
太古海洋科學研究所

公眾 (青少年必須由負責任成人陪同) · 免費

海洋生態學 · 生命科學

參加者將由香港海事博物館出發，乘搭專車前往太古海洋科學研究所，了解珊瑚生物多樣性研究的現況。

Eco-tour: Visit to SWIMS (Swire Institute of Marine Science) faculty

5/11/2016 (Sat)
10:00-13:00 · 14:00-17:00 (To be confirmed)
The Swire Institute of Marine Science

Public (Youngsters must be accompanied by a responsible adult at all times) · Free

Ecology: Marine · Life Science

Visitors will depart from HKMM in a tour bus and travel to SWIMS for a tour and demonstrations of current coral biodiversity research.

香港海事博物館 Hong Kong Maritime Museum

☎ 37132500 ✉ education@hkmaritimemuseum.org
🌐 <http://www.hkmaritimemuseum.org/>

16K07



「東涌灣」公眾導賞

6/11/2016 (日) · 19/11/2016 (六) · 20/11/2016 (日)
17/12/2016 (六)
09:00-12:00
東涌灣

公眾 · 免費

陸地生態學

透過導賞活動，於活動地點作講解，配合遊戲、問答等元素與參加者互動，讓參加者認識香港的生態與生物多樣性及其重要性。

Public Guided Tour (Tung Chung Bay)

6/11/2016 (Sun) · 19/11/2016 (Sat) · 20/11/2016 (Sun)
17/12/2016 (Sat)
09:00-12:00
Tung Chung Bay

Public · Free

Ecology: Terrestrial

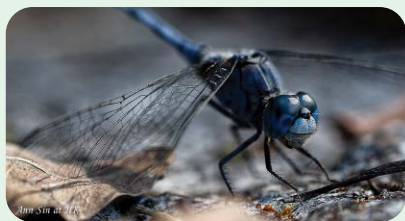
Participants will explore different habitats in Hong Kong through the guided tours, a way to understand the importance of biodiversity and its benefits to people and the environment.

自然足印 Footprint

☎ 64470600 ✉ hkbfb@footprint.org.hk
🌐 <http://footprint.org.hk/>



16W03



探索有機農莊生物多樣性

6/11/2016 (日) • 20/11/2016 (日) • 4/12/2016 (日)
18/12/2016 (日)
13:30-16:30
SEED社區農圃學堂

公眾 • \$60

陸地生態學 • 可持續生活

有機農莊導賞，介紹生物多樣性與農田互生互惠的關係。

Organic Farm Eco Tour - Biodiversity

6/11/2016 (Sun) • 20/11/2016 (Sun) • 4/12/2016 (Sun)
18/12/2016 (Sun)
13:30-16:30
SEED, Ho Pui Tsuen, Kam Tin

Public • \$60

Ecology: Terrestrial • Sustainable living

香港有機生活發展基金
Sustainable Ecological Ethical
Development Foundation

☎ 24880602 ✉ seed@seed.org.hk
🌐 <http://www.seed.org.hk>

16I07



大埔滘生態公眾導賞團

8/11/2016 (二)
09:00-13:00
大埔滘自然護理區

公眾 (12-75歲) • 免費

陸地生態學

蝴蝶導賞團將有導賞員就蝴蝶知識及活動所見進行講解。

Tai Po Kau Public Ecotour

8/11/2016 (Tue)
09:00-13:00
Tai Po Kau Nature Reserve

Public (Aged 12-75) • Free

Ecology: Terrestrial

Ecotour exploring biodiversity of butterfly hot spot.

環保協進會 Environmental Association

☎ 31117344 ✉ info@fungyuen.org
🌐 <http://www.fungyuen.org/>



16Y05



米埔自然保護區觀鳥活動

12/11/2016 (六)

08:00-14:00

米埔自然護理區

公眾 • \$120

陸地生態學

由資深的觀鳥領隊帶領參加者體驗觀鳥之樂，以及認識於米埔棲息的候鳥。

Bird Watching at Mai Po Nature Reserve

12/11/2016 (Sat)

08:00-14:00

Mai Po Nature Reserve

Public • \$120

Ecology: Terrestrial

香港觀鳥會

The Hong Kong Bird Watching Society

☎ 23774387 ✉ hkbws@hkbws.org.hk

🌐 <http://www.hkbws.org.hk/>

16C04



吉澳鴨洲 - 大自然的鬼斧神工

12/11/2016 (六) • 4/12/2016 (日)

09:00-17:00

吉澳及鴨洲

公眾 • 免費

生物多樣性護理 • 文化與傳統 • 地球科學與氣候學

從實地考察中了解生物多樣性與地質多樣性的關係和保育，並紀錄地質和生態資訊。

Kat O & Ap Chau - exploring the supernaturally fine craft

12/11/2016 (Sat) • 4/12/2016 (Sun)

09:00-17:00

Kat O and Ap Chau

Public • Free

Biodiversity Conservation • Culture & Traditions Earth sciences & Climatology

On site understanding of the close relationship of biodiversity and geodiversity and how to conserve; record geological and ecology inventory lists.

香港地貌岩石保育協會

Association for Geoconservation, Hong Kong

✉ hkbf_ko@rocks.org.hk



16S03



OWLHK植物多樣性系列 - 灌木林篇

13/11/2016 (日) • 18/12/2016 (日)
第一節：09:00-12:30 或 第二節：14:00-17:30
中西區

公眾 (15-70歲) • \$160

陸地生態學

灌木林為樹林自然演替的其中一個階段。灌木林長有什麼植物？到底要怎樣才能變成樹林？我們將一一為你解答。

OWLHK Plant Biodiversity Series - Scrubland

13/11/2016 (Sun) • 18/12/2016 (Sun)
Section 1: 09:00-12:30 or Section 2: 14:00-17:30
Central and Western District

Public (Aged 15-70) • \$160

Ecology: Terrestrial

Shrubland represents an intermediate stage of forest succession. What kinds of plants can we see in a shrubland? How can a shrubland eventually mature into a forest? We will answer all these questions in this activity.

香港戶外生態教育協會 Outdoor Wildlife Learning Hong Kong

☎ 93441697 ✉ info@owlhk.org

🌐 <http://www.owlhk.org/>

16H01



金山郊野公園導賞

19/11/2016 (六)
14:00-17:00
金山郊野公園

公眾 • 免費

生物多樣性護理 • 文化與傳統 • 陸地生態學 生命科學

在金山郊野公園導賞，了解郊野公園的歷史和生物多樣性。

Visit to Kam Shan Country Park

19/11/2016 (Sat)
14:00-17:00
Kam Shan Country Park

Public • Free

Biodiversity Conservation • Culture & Traditions Ecology: Terrestrial • Life Science

Guided walk in Kam Shan Country Park to understand the history and biodiversity of country park.

生態巴士 ecobus

☎ 51739558 ✉ info@ecobus.org.hk

🌐 <http://www.ecobus.org.hk/>



16I03



漁業與發展： 三門仔漁民新村導賞團

26/11/2016 (六)
14:00-16:00
大埔三門仔

公眾 (12-75歲) • \$80

文化與傳統

三門仔的漁村導賞團，帶領參加者認識傳統漁業的可持續生活。

Sam Mun Tsai Fishery Culture Tour

26/11/2016 (Sat)
14:00-16:00
Sam Mun Tsai, Tai Po

Public (Aged 12-75) • \$80

Culture & Traditions

Sam Mun Tsai Fishermen Village guided tour.

環保協進會 Environmental Association

☎ 26670992 ✉ tpgeopark@taipoea.org.hk
🌐 <http://www.taipoea.org.hk/tpgeopark/>

16Y07



大生圍 觀鳥活動

3/12/2016 (六)
08:00-13:00
大生圍

公眾 • 免費

陸地生態學

由資深觀鳥領隊帶領參加者體驗觀鳥之樂，以及認識於大生圍棲息的候鳥。

Bird Watching at Tai Sang Wai

3/12/2016 (Sat)
08:00-13:00
Tai Sang Wai

Public • Free

Ecology: Terrestrial

香港觀鳥會
The Hong Kong Bird Watching Society

☎ 23774387 ✉ hkbws@hkbws.org.hk
🌐 <http://www.hkbws.org.hk/>



16AB01



參觀元朗排水繞道暨 生態導賞團

3/12/2016 (六) · 10/12/2016 (六)

14:30-16:00

新田雨水泵房及元朗排水繞道

公眾 · 免費

生物多樣性護理 · 陸地生態學 · 可持續生活

活動會參觀元朗排水繞道項目，包括由荒廢魚塘修建成的人工濕地，並於南生圍作生態導賞。

Visit to Yuen Long Bypass Floorway cum Ecotour

3/12/2016 (Sat) · 10/12/2016 (Sat)

14:30-16:00

San Tin Stormwater Pumping Station and
Yuen Long Bypass Floodway

Public · Free

Biodiversity Conservation · Ecology: Terrestrial
Sustainable living

This activity will visit the Yuen Long Bypass Floodway, including the wetland engineered from abandoned fishponds and eco-tour at Nam San Wai.

渠務署 Drainage Services Department

漁農自然護理署 Agriculture,
Fisheries and Conservation Department

✉ hkbfd@afcd.gov.hk

16112



烏蛟騰生態公眾導賞團

4/12/2016 (日) · 13/12/2016 (二)

09:30-13:00

烏蛟騰；船灣郊野公園

公眾 (12-75歲) · 免費

陸地生態學

蝴蝶導賞團將有導賞員就蝴蝶知識及活動所見進行講解。

Wu Kau Tang Public Ecotour

4/12/2016 (Sun) · 13/12/2016 (Tue)

09:30-13:00

Wu Kau Tang; Plover Cove Country Park

Public (Aged 12-75) · Free

Ecology: Terrestrial

Ecotour exploring biodiversity of butterfly hot spot.

環保協進會 Environmental Association

☎ 31117344 ✉ info@fungyuen.org

🌐 <http://www.fungyuen.org/>



16Y03



「靜中探索，抱擁自然」 濕地公園生態遊

4/12/2016 (日)

10:00-16:30

香港濕地公園

聽障人士・免費

陸地生態學

帶領參加者遊覽香港濕地公園，認識濕地生境和常見動植物。希望令參加者能辨認到10種常見動植物。

"Explore the Nature in Silence" Wetland Park Eco-tour

4/12/2016 (Sun)

10:00-16:30

Hong Kong Wetland Park

Persons with hearing impairment • Free

Ecology: Terrestrial

香港觀鳥會 The Hong Kong Bird Watching Society

☎ 23774387 (HKBWS) • 27770919 (Silence)

✉ hkbws@hkbws.org.hk (HKBWS) • info@silence.org.hk (Silence)

🌐 <http://www.hkbws.org.hk/>

16H04



河流生態工作坊

10/12/2016 (六)

09:30-16:30

城門河及香港浸會大學國際學院

公眾・免費

陸地生態學・生命科學

沿城門河不同的區域採樣及調查，以了解河流生物多樣性調查。並於實驗室確認水樣中的生物。

River biodiversity survey

10/12/2016 (Sat)

09:30-16:30

Shing Mun River and HKBU CIE

Public • Free

Ecology: Terrestrial • Life Science

Guided survey along different sessions of Shing Mun River in order to understand the river biodiversity. Laboratory session to identify the living organisms in water samples.

生態巴士 ecobus

☎ 51739558 ✉ info@ecobus.org.hk

🌐 <http://www.ecobus.org.hk/>



16M09



濕地保育行動暨 海岸生態導賞III

10/12/2016 (六)

12:00-16:00

流浮山白泥

公眾 · 免費

海洋生態學

帶領公眾認識香港海岸生態，並身體力行，於「具特殊科學價值地點」清除入侵物種大米草，保育濕地。

Wetland Conservation + Coastal Eco-tour III

10/12/2016 (Sat)

12:00-16:00

Pak Nai, Lau Fau Shan

Public · Free

Ecology: Marine

Introduce Hong Kong coastal ecology to the public and halt the ongoing invasion of the Common Cordgrass across the wetland ecosystem at "Site of Special Scientific Interest".

綠色力量 Green Power

☎ 39610200 ✉ info@greenpower.org.hk

🌐 <http://www.greenpower.org.hk/>

16I04



馬屎洲地質導賞活動

17/12/2016 (六)

13:00-17:00

大埔馬屎洲

公眾 (12-75歲) · \$100

地球科學與氣候學

地質導賞團讓參加者認識海岸地貌、生境及其生物多樣性。

Ma Shi Chau Geotour

17/12/2016 (Sat)

13:00-17:00

Ma Shi Chau, Tai Po

Public (Aged 12-75) · \$100

Earth sciences & Climatology

Geotour exploring biodiversity of coastal habitat.

環保協進會 Environmental Association

☎ 26670992 ✉ tpgeopark@taipoea.org.hk

🌐 <http://www.taipoea.org.hk/tpgeopark/>



16Q06



南生圍觀鳥團

18/12/2016 (日) • 08:00-13:00 • 南生圍

公眾 • \$150非會員 / \$90會員

陸地生態學

想想在平日生活中，我們最常遇見雀鳥是什麼時候？或許我們最常感覺到牠們存在只是「只聞其聲」。事實上，在香港長留或暫居的雀鳥比我們想像得多。牠們羽毛的顏色及姿態各異，叫聲高低抑揚各不同；在不同的季節，我們可認識到不同的雀鳥，包括夏天的粉紅燕鷗、噪鵲及冬天的黑臉琵鷺等。想要體會觀鳥樂趣就要參加保育基金「基金之友」即將舉行的「南生圍雀鳥生態導賞團」！

Bird Watching Eco-tour in Nam Sang Wai

18/12/2016 (Sun) • 08:00-13:00 • Nam Sang Wai

Public • \$150 non-member / \$90 member

Ecology: Terrestrial

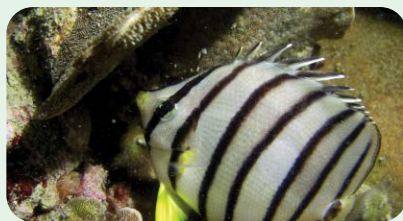
When was the last time you saw a bird? It might be quite hard to tell as we usually hear them - instead of seeing them. In fact, there are far more resident and migratory birds in Hong Kong than we can imagine, and each of them has its own feather color, gesture and voice. We can meet these feathered friends from all over the world in different times of the year - such as the Roseate Tern and Cuckoo in summer, and the Black-faced Spoonbill in winter. Come join the "Nam Sang Wai Bird Watching Eco-tour" organised by the Friends of the Foundation and experience the fun of bird watching together!

香港海洋公園保育基金 Ocean Park Conservation Foundation, Hong Kong

☎ 39232217 ✉ carrie.sk.chan@oceanpark.com.hk

🌐 <http://www.opcf.org.hk/>

16D01



114°E 尋 • 真珊瑚魚

15/10/2016(六) • 22/10/2016(六) • 29/10/2016(六)
5/11/2016(六) • 13/11/2016(日)

09:00-17:00

東面水域

合資格的潛水員 (18歲或以上) • \$80

生物多樣性護理 • 海洋生態學 • 生命科學

海底潛水調查是為了探索及紀錄香港的珊瑚魚的狀況，並製作香港珊瑚魚品種多樣性的基綫數據。

114°E Hong Kong Reef Fish Survey

15/10/2016(Sat) • 22/10/2016(Sat) • 29/10/2016(Sat)

5/11/2016(Sat) • 13/11/2016(Sun)

09:00-17:00

Eastern Waters

Certified divers (Aged 18 or above) • \$80

Biodiversity Conservation • Ecology: Marine • Life Science

Underwater SCUBA dive surveys to search for and record reef fishes in Hong Kong, to produce baseline data for Hong Kong's underwater reef fish species diversity. Volunteers will help to collect data about the species, qualitative abundance and distribution of reef fishes at different sites around Hong Kong. Photographic records are also collected to create a gallery of photographs usable for fish identification.

BLOOM Association Hong Kong

☎ 98821094 ✉ kathleenho@bloomassociation.org

🌐 <http://www.bloomassociation.org/en/about-us/bloom-hong-kong/>



16J01



生物多樣性系列 - 生物多樣性學習日

10/10/2016(一) · 18/10/2016(六) · 29/10/2016(六)
19/11/2016(六) · 20/11/2016(日) · 4/12/2016(日)
10/12/2016(六) · 11/12/2016(日)
13:00-18:00 · 大嶼山大浪村

公眾 (4-60歲) · \$60

生物多樣性護理 · 陸地生態學 · 生命科學

大浪村屬大嶼山南面，學習日會進行多項活動，包括參觀「香港螢火蟲館」，促進參與者對生態價值的認識、欣賞和了解，並讓參與者深入瞭解保護生態環境對人類的重要性。

Biodiversity series - Biodiversity learning day

10/10/2016(Mon) · 18/10/2016(Sat) · 29/10/2016(Sat)
19/11/2016(Sat) · 20/10/2016(Sun) · 4/12/2016(Sun)
10/12/2016(Sat) · 11/12/2016(Sun)
13:00-18:00 · Tai Long Village, Lantau Island

Public (Aged 4-60) · \$60

Biodiversity Conservation · Ecology: Terrestrial
Life Science

Our learning day will be held in Tai Long Village, southern part of Lantau Island. Participants will enjoy a number of activities, including a visit to the "Hong Kong Firefly Museum". We hope the participant can enhance knowledge of ecology and understand the importance of protecting our environment.

螢火蟲保育基金會
Firefly Conservation Foundation

☎ 34886100 ✉ info@hongkongfirefly.org

🌐 <http://www.hongkongfirefly.org>

16J02



生物多樣性系列 - 水棲昆蟲之自然觀察教室

22/10/2016(六) · 21/11/2016(一) · 27/11/2016(日)
13:00-17:45
大埔滘自然護理區

公眾 (4-65歲) · 免費

生物多樣性護理 · 陸地生態學 · 生命科學

讓參加者近距離觀察不同生物及進行簡單護理，並前往大自然不同生物的棲息地，進一步增進對環境保育的知識。

Biodiversity series - aquatic insect observation classroom

22/10/2016(Sat) · 21/11/2016(Mon) · 27/11/2016(Sun)
13:00-17:45
Tai Po Kau Nature Reserve

Public (Aged 4-65) · Free

Biodiversity Conservation · Ecology: Terrestrial
Life Science

Participants can have close observation on different organisms, and take part in simple caring work. They will also visit different habitats to strengthen their knowledge in environmental conservation.

螢火蟲保育基金會
Firefly Conservation Foundation

☎ 34886100 ✉ info@hongkongfirefly.org

🌐 <http://www.hongkongfirefly.org>



16L06



學校週會生物多樣性講座， 校園範圍(公園)生態導賞

十月至十二月
與學校協定日子，時間及長短・學校

學生・免費

生物多樣性護理

資深生態導師到校，介紹生物多樣性，包括物種、基因、與生態系統，並訓練學生，打開眼界、耳界、心界，認識校園內及附近公園的植物和鳥類，學生以後每天可以親自欣賞周圍的生態環境，珍惜保護。

Biodiversity school assembly talk, and eco-tours in the vicinity of the school

Oct - Dec 2016
By consultation with the school (date, time, and duration)
Schools

Students・Free

Biodiversity Conservation

Schools can book our experienced eco-guides to come and introduce the idea of biodiversity through talks in assemblies, and guided tours of flora and avifauna in the vicinity of the school. The idea is to open the eyes, ears, and heart of students to appreciation of Nature and its biodiversity.

開創綠家園 Grateful Green Group

☎ 98311127 左老師 (10:00-18:00) ✉ gratefulgreengroup@gmail.com

16L08



觀鳥賞樹

26/11/2016(六)・07:30-15:00・鹿頸

公眾・免費

生物多樣性護理・陸地生態學・生命科學

Aves Go 教你用光子收集放大機¹、聲波分析器²去捕捉香港近540多種Aves，沒理由唔捉真嘢！唔明，觀鳥呀！仲可以做保護地球的人民科學家！想知觀鳥有幾好玩，記住報名啦！

¹望遠鏡 ²耳朵

Birdwatching and Tree Walk

26/11/2016 (Sat)

07:30-15:00

Luk Keng

Public・Free

Biodiversity Conservation・Ecology: Terrestrial・Life Science

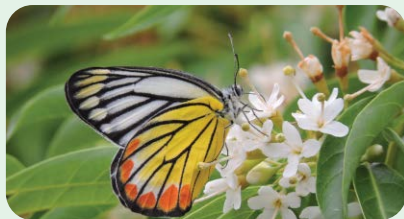
Better than the hit AR Game Pokemon Go, our citizen science adventures of finding some of the 540 species of butterflies of Hong Kong can be more exciting in our guided tours. With your eyes and cameras, you can capture fantastic butterflies for real. Book us now.

開創綠家園 Grateful Green Group

☎ 98311127 左老師 (10:00-18:00) ✉ gratefulgreengroup@gmail.com



16L09



賞蝶賞樹

15/11/2016 (六) · 09:00-17:00 · 賞蝶熱點

公眾 · 免費

生物多樣性護理 · 陸地生態學 · 生命科學

Papillon go 教你用光子收集¹、記錄器²去捕捉香港近260多種，11個level的papillon沒理由唔捉真嘅！唔明，蝴蝶呀！仲可以做保護地球的人民科學家！想知觀蝴蝶有幾好玩，記住報名啦！

¹眼睛 ²相機

Butterfly Watch and Tree Walk

15/11/2016 (Sat)

09:00-17:00

Butterfly hotspots

Public · Free

Biodiversity Conservation · Ecology: Terrestrial · Life Science

Better than the hit AR Game Pokemon Go, our citizen science adventures of finding some of the 260 species of butterflies of Hong Kong can be more exciting in our guided tours. With your eyes and cameras, you can capture fantastic butterflies for real. Book us now.

開創綠家園 Grateful Green Group

☎ 98311127 左老師 (10:00-18:00) ✉ gratefulgreengroup@gmail.com

16L11



校園生態速查訓練， 參觀氣候博物館

十月至十二月 · 半日 · 香港中文大學及其他地點

學生及教師 · 免費

地球科學與氣候學 · 陸地生態學 · 生命科學

參觀中大賽馬會氣候博物館，進行校園樹木雀鳥生態速查進行，瞭解生物多樣性的重要，提高生態保育意識。

Campus Bioblitz, Museum of Climate Change Visit

Oct - Dec 2016

Half day

CUHK Campus and other eco-tour destinations

Students and teachers · Free

Earth sciences & Climatology · Ecology: Terrestrial Life Science

Visiting the Chinese University Jockey Club Museum of Climate Change and following a guided campus Bioblitz, this series of activities aims to raise awareness of the importance of biodiversity conservation.

開創綠家園 Grateful Green Group

☎ 98311127 左老師 (10:00-18:00) ✉ gratefulgreengroup@gmail.com



16P01



嘉道理農場暨植物園導賞團

逢星期一至星期五・09:30-12:00 或 14:00-16:30
嘉道理農場暨植物園

註冊學校、大專院校、政府部門、慈善及商業機構

\$55 (成人) / \$20 (5-11歲) /

\$5 (5歲以下、60歲以上或合資格殘疾人士或團體)

生物多樣性護理・可持續生活

本園是一所保育和教育機構，以大眾與環境和諧並存為使命，透過導賞和體驗活動，讓市民提高對自然保育的認知，實踐永續生活，與大自然重新連繫。

KFBG Guided Tour

Every Monday to Friday

09:30-12:00 or 14:00-16:30

Kadoorie Farm and Botanic Garden

Registered schools, tertiary institutions & Universities,
Government Departments, and charity & business organisations

\$55 (Adult) / \$20 (Aged 5 - 11) /

\$5 (Aged below 5, Aged 60 and above and registered disabled
individuals and groups)

Biodiversity Conservation・Sustainable Living

KFBG is a conservation and education NGO with the mission of harmonising our relationship with the environment. Offering a wide range of educational opportunities, we reconnect people with nature, raise awareness of biodiversity conservation, and empower people to live sustainably.

嘉道理農場暨植物園
Kadoorie Farm and Botanic Garden

☎ 24837200 ✉ education@kfbg.org 🌐 <http://www.kfbg.org/>

16U05



導賞團

十月至十二月・08:00-17:00期間一小時
新界粉嶺鶴藪村18號綠田園基金

公眾・\$20

陸地生態學・可持續生活

生物多樣性教育活動 - 生物多樣在田園系列。

Farm Visit

Oct - Dec 2016

An hour between 08:00-17:00

Produce Green Foundation, 18 Hok Tau Village, Fanling, N.T

Public・\$20

Ecology: Terrestrial・Sustainable living

Biodiversity Educational Programme - Organic Farming Series.

綠田園基金
Produce Green Foundation

☎ 26741190 ✉ info@producegreen.org.hk

🌐 <http://www.producegreen.org.hk/>



16Z03



海下灣海洋教育項目

十月至十二月・09:30-13:00 或 13:30-17:00
海下灣海岸公園及海下灣海洋生物中心

專上院校及社區組織・\$6500 / 組

海洋生態學

世界自然基金會特別為社區中心、專上院校和制服團隊提供以海洋為主題的多元化教育項目。透過半天的親身體驗，參加者可探索海下灣海岸公園的海洋環境及其生態，更可以認識到可持續生活模式對環境保育的重要。

Hoi Ha Marine Education Programme

Oct - Dec 2016

09:30-13:00 or 13:30-17:00

Hoi Ha Wan Marine Park and Hoi Ha Marine Life Centre

Tertiary institute and community group・\$6500 / Group

Ecology: Marine

WWF has developed the MARINE EDUCATION PROGRAMME (Community Group) for community centres, uniform groups and tertiary institutes. Through doing half-day hands-on activities, participants will be able to experience and explore the marine environment, marine life in Hoi Ha Wan Marine Park and also learn the importance of sustainable lifestyle.

世界自然基金會香港分會
World Wide Fund For Nature Hong Kong

☎ 25261011 ✉ education@wwf.org.hk

🌐 <http://www.wwf.org.hk/>

16Z04



米埔自然遊

逢星期六、日及公眾假期
09:30 / 10:00 / 14:00 / 14:30
米埔自然護理區

公眾 (4歲或以上)・\$120

生物多樣性護理

由導賞員帶領參觀基圍、魚塘、觀鳥屋及野生生物教育中心，讓您在飽覽自然風光之餘，也可以認識濕地，了解保育濕地的重要。

Exploring Mai Po

Every Sat, Sun & Public Holidays

09:30 / 10:00 / 14:00 / 14:30

Mai Po Nature Reserve

Public (Aged 4 or above)・\$120

Biodiversity Conservation

In this three-hour tour, you will be guided by a nature interpreter to walk through a designated route which covers the gei wai, fishponds, bird hides as well as visiting the Education Centre in the core area of the Nature Reserve.

世界自然基金會香港分會
World Wide Fund For Nature Hong Kong

☎ 24713480 ✉ publicvisit@wwf.org.hk

🌐 <http://www.wwf.org.hk/>



16Z05



樂活水牛

逢星期六、日及公眾假期
09:30 / 10:00 / 14:00 / 14:30
米埔自然護理區

公眾 (4歲或以上) • \$140

生物多樣性護理

為什麼水牛會被引進米埔呢？牠們與鳥類有著什麼微妙的關係？參加「樂活水牛」，工作人員將會親身為大家解開以上的疑問！

Happy Buffalo

Every Sat, Sun & Public Holidays
09:30 / 10:00 / 14:00 / 14:30 • Mai Po Nature Reserve

Public (Aged 4 or above) • \$140

Biodiversity Conservation

WWF Hong Kong began a pioneering research project on the ecological benefits of buffalo grazing at freshwater ponds in 2006. What are the reasons for introducing buffalo into the Reserve? How many buffalo are raising in Mai Po now? What is their livelihood? How their presence benefits the diversity of birds? You will get the many answers by joining the "Happy Buffalo" listening to an in depth sharing by the Reserve's staff and taking part in a special guided visit.

世界自然基金會香港分會
World Wide Fund For Nature Hong Kong

☎ 24713480 ✉ publicvisit@wwf.org.hk
🌐 <http://www.wwf.org.hk/>

16Z06



紅樹林浮橋之旅

逢星期六、日及公眾假期
09:00 / 09:30 / 13:00 / 13:30
米埔自然護理區

公眾 (4歲或以上) • \$220

生物多樣性護理

來米埔，你可以踏上浮橋，游走於紅樹林間，與招潮蟹、彈塗魚零距離接觸！更可於浮橋盡頭的觀鳥屋遠眺在泥灘上覓食的候鳥。

Mangrove Boardwalk

Every Sat, Sun & Public Holidays
09:00 / 09:30 / 13:00 / 13:30
Mai Po Nature Reserve

Public (Aged 4 or above) • \$220

Biodiversity Conservation

The "Mangrove Boardwalk" tour provides you with the very unique experience of walking on the floating boardwalk in the middle of a magnificent mangrove forest. Upon finishing the walk, you will get on the floating hide where you can enjoy the remarkable view of the Inner Deep Bay and gain probably the best birdwatching experience in Hong Kong, accompanied by our nature interpreter.

世界自然基金會香港分會
World Wide Fund For Nature Hong Kong

☎ 24713480 ✉ publicvisit@wwf.org.hk
🌐 <http://www.wwf.org.hk/>



16Z07



追蹤候鳥之旅

逢星期六、日及公眾假期
09:00 / 10:00 / 11:00 / 11:30
米埔自然護理區

公眾 (4歲或以上) • \$360

生物多樣性護理

在經驗豐富的觀鳥導賞員帶領下，遊走全港最長的浮橋，配合最佳的潮水位，於一望無際的觀鳥屋內感受候鳥遷徙之魔力！

Magic of Migration

Every Sat, Sun & Public Holidays
09:00 / 10:00 / 11:00 / 11:30 • Mai Po Nature Reserve

Public (Aged 4 or above) • \$360

Biodiversity Conservation

Every year in winter, thousands of migratory birds will visit and stay at Mai Po and the Deep Bay area where they feed and gain fat in their bodies, then fly back North for breeding. An experienced interpreter will guide you through the tour to appreciate the mangrove as well as other wildlife on the Deep Bay mudflat. You will walk on the longest boardwalk in Mai Po and do birdwatching in the floating bird hide at the best tide timing.

世界自然基金會香港分會
World Wide Fund For Nature Hong Kong

☎ 24713480 ✉ publicvisit@wwf.org.hk

🌐 <http://www.wwf.org.hk/>

16AA01



香港動植物公園導賞團

逢星期日 (10月2日除外)
10:30-12:30
香港動植物公園教育及展覽中心

公眾 • 免費

生物多樣性護理 • 陸地生態學

為加深遊人對香港動植物公園歷史和園內動植物的認識，從而增加觀賞樂趣，本園免費提供粵語導賞服務。

Guided Visit at Hong Kong Zoological and Botanical Gardens

Every Sunday (Except 02/10/2016)
10:30-12:30
Education and Exhibition Centre,
Hong Kong Zoological and Botanical Gardens

Public • Free

Biodiversity Conservation • Ecology: Terrestrial

To enhance visitors' knowledge and interest in the history of the Hong Kong Zoological and Botanical Gardens as well as its animals and plants, guided visits are offered in Cantonese free of charge.

康樂及文化事務署
Leisure and Cultural Services Department

☎ 25300154 / 27236041



16A06



R2G西貢火山岩園區 萬宜地步道導遊

逢星期六、日及公眾假期

第一場: 10:15-12:15 或 第二場: 12:30-14:30 或
第三場: 15:15-17:15

萬宜地質步道

公眾 • \$130成人 / \$100小童

文化與傳統 • 地球科學與氣候學

萬宜東壩導賞，講解萬宜水庫的興建，觀賞破火山口位置，了解六角形岩柱的祕密，海岸侵蝕的進程，及岩石保育的知識。

R2G High Island Geo Trail Guided Tour

Every Sat, Sun & Public Holidays

Session 1: 10:15-12:15 or Session 2: 12:30-14:30 or
Session 3: 15:15-17:15

High Island Geo Trail

Public • \$130 Adult / \$100 Children

Culture & Traditions • Earth sciences & Climatology

A guided tour at East Dam to introduce the construction of High Island Reservoir, the secret behind the Sai Kung ancient caldera and formation of hexagonal rock columns, the marine erosion processes and learn about geoconservation.

火山探知館營運機構西貢區社區中心
Sai Kung District Community Centre,
Operator of Volcano Discovery Centre

☎ 23941538 ✉ ecotour@skdcc.org

🌐 <http://www.volcanodiscoverycentre.hk/en/guided-tour>

16A07



東壩半日遊

逢星期六、日及公眾假期

組合1: 去程09:30 回程12:30

組合2: 去程11:30 回程15:30

組合3: 去程14:30 回程17:30

萬宜東壩

公眾 • \$90成人 / \$85小童

地球科學與氣候學

來往西貢及東壩車上導賞，簡介地質公園的始源及成立宗旨，萬宜水庫的興建及六角形岩柱形成及介紹景區必看點。

East Dam Half-day Tour

Every Sat, Sun & Public Holidays

Combination 1: 09:30 Setting off 12:30 Returning

Combination 2: 11:30 Setting off 15:30 Returning

Combination 3: 14:30 Setting off 17:30 Returning

East Dam

Public • \$90 Adult / \$85 Children

Earth sciences & Climatology

A guided tour between Sai Kung and East Dam to introduce the stories behind the Geoparks, High Island Reservoir, the hexagonal rock columns and other attractions along the coach route.

火山探知館營運機構西貢區社區中心
Sai Kung District Community Centre,
Operator of Volcano Discovery Centre

☎ 23941538 ✉ ecotour@skdcc.org

🌐 <http://www.volcanodiscoverycentre.hk/en/guided-tour>



16A08



R2G西貢火山岩園區海路遊

逢星期六、日及公眾假期

14:00-17:00

西貢海岸

公眾 · \$280成人 / \$150小童

生物多樣性護理 · 地球科學與氣候學

遊覽西貢內海島嶼，觀賞破火山口位置，了解六角形岩柱的秘密，海岸侵蝕的進程，及岩石保育的知識。

R2G Sai Kung Volcanic Rock Region Sea Tour

Every Sat, Sun & Public Holidays

14:00-17:00

Sai Kung Coastline

Public · \$280 Adult / \$150 Children

Biodiversity Conservation · Earth sciences & Climatology

A sea tour to know more about the Sai Kung ancient caldera and formation of hexagonal rock columns, understand the marine erosion processes and knowledge on geoconservation.

火山探知館營運機構西貢區社區中心

Sai Kung District Community Centre,
Operator of Volcano Discovery Centre

☎ 23941538 ✉ ecotour@skdcc.org

🌐 <http://www.volcanodiscoverycentre.hk/en/guided-tour>



16T03



海灘清潔

2/10/2016 (日) • 15:00-17:00

6/11/2016 (日) • 09:00-11:00

愉景灣

公眾 • 免費

海洋生態學 • 可持續生活
海灘清潔

Beach Cleanup

2/10/2016 (Sun) • 15:00-17:00

6/11/2016 (Sun) • 09:00-11:00

Discovery Bay

Public • Free

Ecology: Marine • Sustainable living
Beach cleanup

無塑海洋 Plastic Free Seas

☎ 56988296 ✉ julia@plasticfreeseas.org

🌐 <http://www.plasticfreeseas.org/>

16K01



義工培訓簡介會

6/10/2016 (四) • 12/10/2016 (三) • 20/10/2016 (四)

19:00-22:00

香港童軍中心

大學生及畢業生 • 免費

文化與傳統 • 陸地生態學

向義工簡介是次活動目的，提升義工對生態多樣性的認識，及提供有關導賞地點活動資料、安排及注意事項等，以協助導賞活動進行。

Volunteer Training Briefing

6/10/2016 (Thu) • 12/10/2016 (Wed) • 20/10/2016 (Thu)

19:00-22:00

Hong Kong Scout Centre

University students and graduates • Free

Culture & Traditions • Ecology: Terrestrial

Briefing session provides volunteers with knowledge of biodiversity and information of the guided tours.

自然足印 Footprint

☎ 64470600 ✉ hkbf@footprint.org.hk

🌐 <http://footprint.org.hk/>



16K02



「自然與我」義工培訓 (大埔滢自然護理區)

8/10/2016 (六)
09:00-12:00
大埔滢自然護理區

大學生及畢業生・免費

文化與傳統・陸地生態學

與義工到實地進行導賞活動，加深認識，並了解活動流程以協助導賞活動進行。

Volunteer Training - Field Training (Tai Po Kau Nature Reserve)

8/10/2016 (Sat)
09:00-12:00
Tai Po Kau Nature Reserve

University students and graduates • Free

Culture & Traditions • Ecology: Terrestrial

Field training for volunteers provides a better understanding of the procedure of public guided tours.

自然足印 Footprint

☎ 64470600 ✉ hkbfi@footprint.org.hk
🌐 <http://footprint.org.hk/>

16K03



「自然與我」義工培訓 (香港仔魚類批發市場)

15/10/2016 (六)
09:00-12:00
香港仔魚類批發市場

大學生及畢業生・免費

文化與傳統・陸地生態學

與義工到實地進行導賞活動，加深認識，並了解活動流程以協助導賞活動進行。

Volunteer Training - Field Training (Aberdeen Wholesale Fish Market)

15/10/2016 (Sat)
09:00-12:00
Aberdeen Wholesale Fish Market

University students and graduates • Free

Culture & Traditions • Ecology: Terrestrial

Field training for volunteers provides a better understanding of the procedure of public guided tours.

自然足印 Footprint

☎ 64470600 ✉ hkbfi@footprint.org.hk
🌐 <http://footprint.org.hk/>



16L10



心綠《生物多樣性》領袖訓練 及生態導賞員實習計劃

十月至十二月
香港中文大學及其他地點

公眾 (12-40歲)
免費 (須交按金，完成訓練後全數發還)

生物多樣性護理・文化與傳統・可持續生活

以師徒制訓練生態導賞志工，包括六個範疇：提高生物多樣性保育意識，瞭解本地植物、雀鳥、蝴蝶、螢火蟲及其他昆蟲的多樣性，學習領導組織展覽及攤位遊戲，與公眾分享有趣的環保訊息。

Leadership training workshops and Eco-tour interpreter practice

Oct - Dec 2016
CUHK Campus and other eco-tour destinations

Public (Aged 12-40)
Free (Deposit will be returned upon completion of training)

Biodiversity Conservation・Culture & Traditions
Sustainable living

A special leader-apprentice training course on eco-interpretation, this is aimed to raise participants' knowledge, skills, and awareness of Hong Kong's biodiversity. It teaches basic skills in identifying Hong Kong's flora, birds, butterflies, fireflies, and some other animals. Trainees will also acquire skills in organizing an exhibition and games booth and in engaging the public and communicating the message of environmental protection.

開創綠家園 Grateful Green Group

☎ 96600704 何老師 (11:00 - 18:00)
✉ gratefulgreengroup@gmail.com

16I05



汀角海岸生態導賞團暨 海岸清潔

16/10/2016 (日)・20/11/2016 (日)
13:00-17:00
汀角貝特殊科學價值地點

公眾 (12-75歲)・免費

海洋生態學・可持續生活

海岸生態導賞團除了讓參加者了解海岸生境及其生物多樣性，市民亦要身體力行清理海岸垃圾。

Ting Kok Ecotour and Coastal cleaning

16/10/2016 (Sun)・20/11/2016 (Sun)
13:00-17:00
Ting Kok SSSI

Public (Aged 12-75)・Free

Ecology: Marine・Sustainable living

Ecotour exploring biodiversity of coastal habitat. Participant have to clean up coastal rubbish.

環保協進會 Environmental Association

☎ 26670992 ✉ tpgeopark@taipoea.org.hk
🌐 <http://www.taipoea.org.hk/tpgeopark/>



16U01



生物多樣在田園導賞培訓課程

18/10/2016 (二) - 22/10/2016 (六)

09:30-16:30

新界粉嶺鶴藪村18號綠田園基金

公眾 (18歲或以上) · 免費

陸地生態學 · 可持續生活

生物多樣在田園導賞員培訓課程。

Biodiversity in Organic Farm Tutor Training Course

18/10/2016 (Tue) - 22/10/2016 (Sat)

09:30-16:30

Produce Green Foundation, 18 Hok Tau Village, Fanling, N.T

Public (Aged 18 or above) · Free

Ecology: Terrestrial · Sustainable living

"Biodiversity in Organic Farm" Tutor Training Course.

綠田園基金
Produce Green Foundation

☎ 26741190 ✉ course@producegreen.org.hk

🌐 <http://www.producegreen.org.hk/>

16H05



清潔海岸活動

16/10/2016 (日)

14:00-18:00

龍鼓灘沙灘

公眾 · 免費

生物多樣性護理 · 海洋生態學 ·

生命科學 · 可持續生活

在龍鼓灘沙灘的不同區域作垃圾調查。並從調查的結果加入討論環節。

Marine life and coastal clean-up

16/10/2016 (Sun)

14:00-18:00

Lung Kwu Tan Beach

Public · Free

Biodiversity Conservation · Ecology: Marine

Life Science · Sustainable living

Guided survey in different areas of Lung Kwu Tan. Discussion session to compare the results from the survey.

生態巴士 ecobus

☎ 51739558 ✉ info@ecobus.org.hk

🌐 <http://www.ecobus.org.hk/>



16K04



「自然與我」義工培訓 (東涌灣)

22/10/2016 (六)

09:00-12:00

東涌灣

大學生及畢業生・免費

文化與傳統・陸地生態學

與義工到實地進行導賞活動，加深認識，並了解活動流程以協助導賞活動進行。

Volunteer Training - Field Training (Tung Chung Bay)

22/10/2016 (Sat)

09:00-12:00

Tung Chung Bay

University students and graduates・Free

Culture & Traditions・Ecology: Terrestrial

Field training for volunteers provides a better understanding of the procedure of public guided tours.

自然足印 Footprint

☎ 64470600 ✉ hkbf@footprint.org.hk

🌐 <http://footprint.org.hk/>

16M07



濕地保育行動暨 海岸生態導賞!

22/10/2016 (六)

09:00-13:00

流浮山白泥

公眾・免費

生物多樣性護理・海洋生態學・可持續生活

帶領公眾認識香港海岸生態，並身體力行，於「具特殊科學價值地點」清除入侵物種大米草，保育濕地。

Wetland Conservation + Coastal Eco-tour I

22/10/2016 (Sat)

09:00-13:00

Pak Nai, Lau Fau Shan

Public・Free

Biodiversity Conservation・Ecology: Marine・Sustainable Living

Introduce Hong Kong coastal ecology to the public and halt the ongoing invasion of the Common Cordgrass across the wetland ecosystem at "Site of Special Scientific Interest".

綠色力量 Green Power

☎ 39610200 ✉ info@greenpower.org.hk

🌐 <http://www.greenpower.org.hk/>



16M03



海岸清潔行動 1

23/10/2016 (日)
09:30-12:30
馬鞍山烏溪沙灣

小學生・免費

海洋生態學・可持續生活

邀請全港小學生清潔沙灘及海岸，保護自然環境。再配合生態導賞，讓學生認識海岸生態，教育與實踐並重。

Coastal Clean Up I

23/10/2016 (Sun)
09:30-12:30
Ma On Shan Wu Kai Sha Bay

Primary school students • Free

Ecology: Marine • Sustainable living

Gather primary school students to clean the coastlines, and to protect the natural environment through actions, while allowing them to learn about the coastal habitat at the same time, showing emphasis on both education and practice.

綠色力量 Green Power

☎ 39610200 ✉ info@greenpower.org.hk
🌐 <http://www.greenpower.org.hk/>

16I06



馬屎洲海岸生態導賞團暨 海岸清潔

5/11/2016 (六) • 11/12/2016 (日)
13:30-17:00
大埔馬屎洲

公眾 (12-75歲) • 免費

海洋生態學・可持續生活

海岸生態導賞團除了讓參加者了解海岸生境及其生物多樣性，市民亦要身體力行清理海岸垃圾。

Ma Shi Chau Geotour and Coastal cleaning

5/11/2016 (Sat) • 11/12/2016 (Sun)
13:30-17:00
Ma Shi Chau, Tai Po

Public (Aged 12-75) • Free

Ecology: Marine • Sustainable living

Ecotour exploring biodiversity of coastal habitat. Participant have to clean up coastal rubbish.

環保協進會
Environmental Association

☎ 26670992 ✉ tpgeopark@taipoea.org.hk
🌐 <http://www.taipoea.org.hk/tpgeopark/>



16M08



濕地保育行動暨 海岸生態導賞II

12/11/2016 (六)
11:00-15:00
流浮山白泥

公眾・免費

生物多樣性護理・海洋生態學・可持續生活

帶領公眾認識香港海岸生態，並身體力行，於「具特殊科學價值地點」清除入侵物種大米草，保育濕地。

Wetland Conservation + Coastal Eco-tour II

12/11/2016 (Sat)
11:00-15:00
Pak Nai, Lau Fau Shan

Public・Free

Biodiversity Conservation・Ecology: Marine・Sustainable living

Introduce Hong Kong coastal ecology to the public and halt the ongoing invasion of the Common Cordgrass across the wetland ecosystem at "Site of Special Scientific Interest".

綠色力量 Green Power

☎ 39610200 ✉ info@greenpower.org.hk
🌐 <http://www.greenpower.org.hk/>

16Q05



水口灣泥灘清潔

12/11/2016 (六)・12:00-16:00・水口

公眾・\$100非會員 / \$50會員

海洋生態學・可持續生活

大家或會知道位處大嶼山的水口灣是挖蜆、玩滑翔風箏等消閒活動的熱門地點，但其實這個地方亦是香港重要的生態環境之一，孕育著多種珍貴生態，包括有「活化石」之稱的馬蹄蟹。可是正因為市民的消閒活動遺下垃圾，同時亦有海洋垃圾由境外飄至，讓棲息於水口灣泥灘的幼年馬蹄蟹受到威脅。想了解更多關於「活化石」馬蹄蟹的特點、牠們對人類的重要性、我們的消閒活動對水口灣生態環境所產生的影響以及教育孩子們如何與大自然和諧共處？請即參加保育基金「基金之友」舉辦的清潔泥灘，一同修復馬蹄蟹棲息地。

Mudflat Excursion

12/11/2016 (Sat)・12:00-16:00・Shui Hau

Public・HK\$100 non-member / HK\$50 member

Ecology: Marine・Sustainable living

You may have heard of Shui Hau Wan on Lantau Island, which is a popular location for clam digging and kite boarding. Shui Hau is actually an important wildlife habitat housing a wide range of precious species, including the 'living fossil' horseshoe crab. However, trash from visitors as well as marine debris are major threats to the juvenile horseshoe crabs living in the mudflat. To learn more about the features of the 'living fossil' horseshoe crab, their importance to humans and how their habitat is being affected by human activities, please join the mudflat cleanup organized by OPCFHK Friends of the Foundation. Together we can restore the habitat of horseshoe crabs and inspire future generations to build a harmonious relationship with the Nature.

香港海洋公園保育基金
Ocean Park Conservation Foundation, HK

☎ 39232217 ✉ carrie.sk.chan@oceanpark.com.hk
🌐 <http://www.opcf.org.hk/>



16I08



越冬斑蝶標放訓練

19/11/2016 (六)

10:00-13:00

鳳園蝴蝶保育區

公眾 (12-75歲) • 免費

生物多樣性護理 • 陸地生態學 • 生命科學

越冬斑蝶標放訓練將包括理論課堂以及野外實習的活動，讓參加者能親身體驗。

Winter Butterfly Migration Training

19/11/2016 (Sat)

10:00-13:00

Fung Yuen Butterfly Reserve

Public (Aged 12-75) • Free

Biodiversity Conservation • Ecology: Terrestrial • Life Science

Winter Butterfly Migration Training including theory lesson and field trips.

環保協進會
Environmental Association

☎ 31117344 ✉ info@fungyuen.org

🌐 <http://www.fungyuen.org/>

16I09



越冬斑蝶標放訓練

20/11/2016 (日)

10:00-13:00

榕樹澳及西貢西郊野公園

公眾 (12-75歲) • 免費

生物多樣性護理 • 陸地生態學 • 生命科學

越冬斑蝶標放訓練將包括理論課堂以及野外實習的活動，讓參加者能親身體驗。

Winter Butterfly Migration Training

20/11/2016 (Sun)

10:00-13:00

Yung Shue O and Sai Kung West Country Park

Public (Aged 12-75) • Free

Biodiversity Conservation • Ecology: Terrestrial • Life Science

Winter Butterfly Migration Training including theory lesson and field trips.

環保協進會
Environmental Association

☎ 31117344 ✉ info@fungyuen.org

🌐 <http://www.fungyuen.org/>



16M04



海岸清潔行動 2

20/11/2016 (日)

09:30-12:30

西貢橫咀島

小學生・免費

海洋生態學・可持續生活

邀請全港小學生清潔沙灘及海岸，保護自然環境。再配合生態導賞，讓學生認識海岸生態，教育與實踐並重。

Coastal Clean Up II

20/11/2016 (Sun)

09:30-12:30

Sai Kung Sharp Island

Primary school students • Free

Ecology: Marine • Sustainable living

Gather primary school students to clean the coastlines, and to protect the natural environment through actions, while allowing them to learn about the coastal habitat at the same time, showing emphasis on both education and practice.

綠色力量 Green Power

☎ 39610200 ✉ info@greenpower.org.hk

🌐 <http://www.greenpower.org.hk/>

16A04



第十六屆學界觀鳥比賽

26/11/2016(六)・3/12/2016(六)・17/12/2016(六)

全日

香港濕地公園及尖鼻咀

中學生・免費

生物多樣性護理・生命科學

比賽讓學生掌握鳥類辨識的技巧，鍛煉團體合作精神，更能豐富學生的「其他學習經歷」。優勝隊將獲豐富獎品。

The 16th Inter-school Bird Race

26/11/2016 (Sat) • 3/12/2016 (Sat) • 17/12/2016 (Sat)

Whole Day

Hong Kong Wetland Park and Tsim Bei Tsui

Secondary school students • Free

Biodiversity Conservation • Life Science

The Race encourages students to master their skills in bird identification, to facilitate team building capacity of participants and to enrich their "Other Learning Experiences (OLE)". The winning teams will get attractive prizes.

香港濕地公園
Hong Kong Wetland Park

☎ 31522666 ✉ programme@wetlandpark.gov.hk

🌐 <http://wetlandpark.gov.hk/>



16I10



越冬斑蝶標放訓練

27/11/2016 (日)

10:00-13:00

深水灣貝特殊科學價值地點

公眾 (12-75歲) • 免費

生物多樣性護理 • 陸地生態學 • 生命科學

越冬斑蝶標放訓練將包括理論課堂以及野外實習的活動，讓參加者能親身體驗。

Winter Butterfly Migration Training

27/11/2016 (Sun)

10:00-13:00

Deep Water Bay SSSI

Public (Aged 12-75) • Free

Biodiversity Conservation • Ecology: Terrestrial • Life Science

Winter Butterfly Migration Training including theory lesson and field trips.

環保協進會
Environmental Association

☎ 31117344 ✉ info@fungyuen.org
🌐 <http://www.fungyuen.org/>

16M10



探索海豚之旅

4/12/2016 (日)

09:00-13:00

大澳

公眾 • 免費

生物多樣性護理 • 海洋生態學 • 可持續生活

透過觀賞，了解中華白海豚的生活習性，認識本港海洋生態，以及現時面對的不同威脅。

Dolphine Explore

4/12/2016 (Sun)

09:00-13:00

Tai O

Public • Free

Biodiversity Conservation • Ecology: Marine • Sustainable Living

Through observation, learn the life history of Chinese White Dolphin (*Sousa chinensis*). Understand Hong Kong marine ecosystem and various threats facing ahead.

綠色力量 Green Power

☎ 39610200 ✉ info@greenpower.org.hk
🌐 <http://www.greenpower.org.hk/>



16M05



海岸清潔行動 3

11/12/2016 (日)

09:30-12:30

西貢小棕林

小學生・免費

海洋生態學・可持續生活

邀請全港小學生清潔沙灘及海岸，保護自然環境。再配合生態導賞，讓學生認識海岸生態，教育與實踐並重。

Coastal Clean Up III

11/12/2016 (Sun)

09:30-12:30

Sai Kung Little Palm Beach

Primary school students・Free

Ecology: Marine・Sustainable living

Gather primary school students to clean the coastlines, and to protect the natural environment through actions, while allowing them to learn about the coastal habitat at the same time, showing emphasis on both education and practice.

綠色力量 Green Power

☎ 39610200 ✉ info@greenpower.org.hk

🌐 <http://www.greenpower.org.hk/>

16AM03



永續發展義工日

17/12/2016 (六)

10:00-17:00

都市綠洲 (觀塘道2A)

公眾・免費

可持續生活

教育綠化生活對環境保護的重要性，招募義工協助培苗、堆肥、除草等，提供導賞讓義工接近大自然，鬆馳身心。

Volunteers Day

17/12/2016 (Sat)

10:00-17:00

Urban Oasis (Kwun Tong Road 2A)

Public・Free

Sustainable living

基督教家庭服務中心都市綠洲
Urban Oasis, Christian Family Service Centre

☎ 27183008 ✉ uog@cfs.org.hk

🌐 <http://www.urbanoasis.org.hk/>



16M06



行山 X 執垃圾

十月至十二月

09:30-12:30

待定

公眾・免費

陸地生態學

推廣「自己垃圾自己帶走」，讓參加者背上清潔籃，徒步於郊野路徑，沿途執拾垃圾，回復郊野潔淨。

Hiking X Eco-Clean Up

Oct - Dec 2016

09:30-12:30

To be confirmed

Public - Free

Ecology: Terrestrial

Promoting "Take your litter home", participants will walk along hiking routes with baskets on their backs, to collect garbage and clean up our natural environment.

綠色力量 Green Power

☎ 39610200 ✉ info@greenpower.org.hk

🌐 <http://www.greenpower.org.hk/>

16Q02



走飲管潮語創作比賽

十月至十二月

大學生・免費

可持續生活

誠邀各大學生提供比「走飲管」更易普及的創意潮語以協助推動無飲管文化。保育基金可為有興趣參與之大學提供免費講座。

No Straw Slogan Design Competition

Oct - Dec 2016

University students - Free

Sustainable living

Engaging university students to create a slogan on straw reduction in our community, seminar could be provided to interested universities.

香港海洋公園保育基金
Ocean Park Conservation Foundation,
Hong Kong

☎ 39232372 ✉ ringo.shum@oceanpark.com.hk

🌐 <http://www.opcf.org.hk/>



16L02



樹葉吹奏表演及工作坊

1/10/2016 (六)

第一場：14:00-14:30 或 第二場：15:00-15:30

香港科學館生物多樣性展廳

公眾・免費 (須付科學館入場費)

文化與傳統・陸地生態學・可持續生活

樹葉吹奏是中國寶貴傳統，國家級大師邱少春曾代表中國到美國CNN電視、歐、亞、非、澳洲近三十個國家演出。現親臨香港介紹推廣，指導初學者吹奏的技術及選葉的學問。

Leaf-whistling demo and workshop

1/10/2016 (Sat)

14:00-14:30 or 15:00-15:30

Biodiversity Gallery, Hong Kong Science Museum

Public

Free (Admission fee for Hong Kong Science Museum required)

Culture & Traditions・Ecology: Terrestrial・Sustainable living

Leaf-whistling is a traditional Chinese art and national treasure. Master Qiu Shaochun is a performer of national and international renown. During his brief stay in Hong Kong, he was invited to perform at the Hong Kong Science Museum to promote the culture of leaf-whistling.

香港科學館
Hong Kong Science Museum

開創綠家園 Grateful Green Group

☎ 96600704 何老師 (11:00 - 18:00)

✉ gratefulgreengroup@gmail.com

16M01



BUTTERFLY WONDERLAND 觸木蝶變大巡遊

1/10/2016 (六) - 9/10/2016 (六)

10:00-22:00

利東街

公眾・免費

陸地生態學

聯乘著名木雕藝術家王天仁，以廢木升級再造多件大型藝術品，展現蝴蝶蛻變。公眾更可參與廢木升級工作坊。

BUTTERFLY WONDERLAND Upcycling Art Parade

1/10/2016 (Sat) - 9/10/2016 (Sat)

10:00-22:00

Lee Tung Avenue

Public・Free

Ecology: Terrestrial

In collaboration with wood sculpture artist Mr. WONG Tin Yan to merge art into butterfly conservation and exhibit butterfly metamorphosis, by upcycling discarded wood into large art pieces. Public can also join the Junk Wood Upcycling Workshops.

綠色力量 Green Power

☎ 39610200 ✉ butterfly@greenpower.org.hk

🌐 <http://www.greenpower.org.hk/>



16A03



香港濕地公園公眾講座系列 - 水底工程師： 塑造棲息地的水生生物

8/10/2016 (六) · 14:30-15:30
香港濕地公園 放映室

公眾 (6歲或以上)
免費 (須付香港濕地公園入場費)

生物多樣性護理 · 海洋生態學

講座將介紹香港水域出沒的水生無脊椎動物，探討牠們對人類的貢獻，並討論人類如何影響牠們的未來。

Hong Kong Wetland Park Public Lecture Series - Underwater Engineers: Habitat Changing Aquatic Organisms

8/10/2016 (Sat) · 14:30-15:30
Theatre, Hong Kong Wetland Park

Public (Aged 6 or above)
Free (Admission fee for Hong Kong Wetland Park required)

Biodiversity Conservation · Ecology: Marine

This seminar will introduce the aquatic invertebrates found in Hong Kong waters, explore how humans have benefited from them, and discuss how humans shape their future.

香港濕地公園
Hong Kong Wetland Park

☎ 31522666 ✉ programme@wetlandpark.gov.hk
🌐 <http://wetlandpark.gov.hk/>

16L03



CUTrees
中大樹



CUBirds
中大鳥

繽紛生命體驗坊： 五官認識生物多樣性

8/10/2016 (六) · 22/10/2016 (六)
第一場：14:00-14:30 或 第二場：15:00-15:30
香港科學館生物多樣性展廳

公眾 · 免費 (須付科學館入場費)

生物多樣性護理 · 可持續生活

以香港科學館實物標本及中大的樹木及雀鳥Apps為例，介紹香港常見的草木、鳥類，小組遊戲，認識大自然及生物多樣性。

Biodiversity care workshop

8/10/2016 (Sat) · 22/10/2016 (Sat)
14:00-14:30 or 15:00-15:30
Biodiversity Gallery, Hong Kong Science Museum

Public
Free (Admission fee for Hong Kong Science Museum required)

Biodiversity Conservation · Sustainable Living

This workshop aims to engage participants in the knowledge and care of biodiversity through sensory experience with real species samples and apps of birds and trees of CUHK.

香港科學館
Hong Kong Science Museum

開創綠家園 Grateful Green Group

☎ 98311127 左老師 (10:00-18:00)
✉ gratefulgreengroup@gmail.com



16N01



嚳色園九十五周年紀慶・可觀 自然教育中心暨天文館二十周年 校慶 自然環境教育講座系列

8/10/2016 (六)・15/10/2016 (六)・29/10/2016 (六)
19/11/2016 (六)・3/12/2016 (六)
11:00-12:20・香港太空館演講廳

公眾・免費

生物多樣性護理・文化與傳統・地球科學與氣候學
海洋生態學・陸地生態學・可持續生活

Sik Sik Yuen 95th and HKNEAC 20th Anniversary, Nature Study Theme Talk Series

8/10/2016 (Sat)・15/10/2016 (Sat)・29/10/2016 (Sat)
19/11/2016 (Sat)・3/12/2016 (Sat)
11:00-12:20・Lecture Hall, Hong Kong Space Museum

Public・Free

Biodiversity Conservation・Culture & Traditions
Earth sciences & Climatology・Ecology: Marine
Ecology: Terrestrial・Sustainable living

嚳色園主辦
可觀自然教育中心暨天文館
Ho Koon Nature Education cum
Astronomical Centre (Sponsored by Sik Sik Yuen)

☎ 24137122 ✉ info@hokoon.edu.hk
🌐 http://www.hokoon.edu.hk/20/jiang_zuo.html

16Y08



魚塘教育園地

8/10/2016 (六)・16/10/2016 (日)・30/10/2016 (日)
6/11/2016 (日)・13/11/2016 (日)・27/11/2016 (日)
4/12/2016 (日)
14:00-17:00・南生園

公眾・免費

文化與傳統・陸地生態學

教育園地於2013年12月開始在南生園設置, 內容包括展覽、養魚工具及設備、圖片、單筒望遠鏡及小遊戲等等, 讓市民認識淡水魚養殖業對濕地保育的貢獻。

Fishpond Education Kiosk

8/10/2016 (Sat)・16/10/2016 (Sun)・30/10/2016 (Sun)
6/11/2016 (Sun)・13/11/2016 (Sun)・27/11/2016 (Sun)
4/12/2016 (Sun)
14:00-17:00・Nam Sang Wai

Public・Free

Culture & Traditions・Ecology: Terrestrial

香港觀鳥會
The Hong Kong Bird Watching Society

☎ 23774387 ✉ fishpond@hkbsw.org.hk
🌐 https://hkbsfishpond.wordpress.com/visit-fishpond/education_kiosk/



16R01



自然實驗室

9/10/2016 (日)・20/11/2016 (日)・18/12/2016 (日)
第一場：14:00-14:30 或 第二場：15:00-15:30
香港科學館生物多樣性展廳

公眾・免費 (須付科學館入場費)

生物多樣性護理・海洋生態學・陸地生態學
生命科學・可持續生活

Nature Lab

9/10/2016 (Sun)・20/11/2016 (Sun)・18/12/2016 (Sun)
14:00-14:30 or 15:00-15:30
Hong Kong Science Museum

Public

Free (Admission fee for Hong Kong Science Museum required)

Biodiversity Conservation・Ecology: Marine
Ecology: Terrestrial・Life Science・Sustainable living

香港海洋公園
Ocean Park Corporation

<http://opahk.oceanpark.com.hk/tc/programme/outreach.html>

16C01



生物多樣性與地質多樣性的 緊密關係 - 置富谷

12/10/2016 (三)
19:30-21:00
溫莎公爵社會服務大廈

公眾・免費

生物多樣性護理・地球科學與氣候學
介紹生物多樣性與地質多樣性的關係。

Close relationship between biodiversity and geodiversity - Chi Fu Valley

12/10/2016 (Wed)
19:30-21:00
Duke of Windsor Social Service Building

Public・Free

Biodiversity Conservation・Earth sciences & Climatology
To disseminate the knowledge about relationship between biodiversity and geodiversity.

香港地貌岩石保育協會
Association for Geoconservation,
Hong Kong

hkbftalk@rocks.org.hk



16L04



樹葉吹奏體驗工作坊

15/10/2016 (六) · 29/10/2016 (六)
第一場: 14:00-14:30 或 第二場: 15:00-15:30
香港科學館生物多樣性展廳

公眾 · 免費 (須付科學館入場費)

文化與傳統 · 可持續生活

樹葉吹奏體驗工作坊: 心到、耳到、眼到、手到和口到。簡介木葉演奏文化, 教授樹葉吹奏技巧和口訣, 過程會用樹葉故事、影片及示範, 可即場練習樹葉吹奏。

Leaf-whistling workshop

15/10/2016 (Sat) · 29/10/2016 (Sat)
14:00-14:30 or 15:00-15:30
Biodiversity Gallery, Hong Kong Science Museum

Public

Free (Admission fee for Hong Kong Science Museum required)

Culture & Traditions · Sustainable living

This workshop teaches the skills, the art and culture of leaf-whistling with a hands-on approach stories, demos and videos. There will be actual practice on the spot.

樹葉演奏藝術與欣賞網絡 Art of Leaf-whistling & Appreciation Network

香港科學館 Hong Kong Science Museum

開創綠家園 Grateful Green Group

☎ 60160565 賴老師

✉ larrylai@vtc.edu.hk / gratefulgreengroup@gmail.com

16Z01



海洋關注日

15/10/2016 (六)
10:00-16:00
海下灣海洋生物中心

公眾 · 免費

海洋生態學

參觀海洋生物中心、玻璃底船遊覽、展覽、攤位遊戲、DIY工作坊。

Marine Awareness Day

15/10/2016 (Sat)
10:00-16:00
Hoi Ha Marine Life Centre

Public · Free

Ecology: Marine

Visit Hoi Ha Marine Life Centre, glass-bottomed boat trip, exhibition, game booth, DIY workshop.

世界自然基金會香港分會 World Wide Fund For Nature Hong Kong

☎ 25261011 ✉ education@wwf.org.hk

🌐 <http://www.wwf.org.hk/>



16AM01



有機農墟@都市綠洲

15/10/2016 (六)
10:30-17:30
都市綠洲 (觀塘道2A)

公眾 · 免費

可持續生活

1. 本地有機農戶銷售親自種植的有機蔬果
2. 廚餘蔬果紫染及植物拓印抓子工作坊
3. 羊BB與市民玩耍合照

Organic Farmer's Market @ Urban Oasis

15/10/2016 (Sat)
10:30-17:30
Urban Oasis (Kwun Tong Road 2A)

Public · Free

Sustainable living

基督教家庭服務中心都市綠洲
Urban Oasis, Christian Family Service Centre

☎ 27183008 ✉ uog@cfsc.org.hk
🌐 <http://www.urbanoasis.org.hk/>

16J03



神秘森林

16/10/2016 (日)
天后

公眾 (3-10歲) · \$320

生物多樣性護理 · 陸地生態學 · 生命科學

讓參加者認識和了解香港的螢火蟲在環境和生物鏈中的重要性，以夜光顏料在漆黑中創作特別的作品。

Amazing Forest

16/10/2016 (Sun)
Tin Hau

Public (Aged 3-10) · \$320

Biodiversity Conservation · Ecology: Terrestrial · Life Science

Participants can understand the importance of fireflies in Hong Kong in associated with the environment and food chains. Participants will create artworks with luminous paint which looks fabulous in the dark.

螢火蟲保育基金會
Firefly Conservation Foundation

☎ 34886100 ✉ info@hongkongfirefly.org
🌐 <http://www.hongkongfirefly.org>



16002



互動工作坊：探索珊瑚多樣性

30/10/2016(日)・13/11/2016(日)・20/11/2016(日)
14:00-17:00

康怡廣場・淘大商場・山頂廣場

公眾・免費

海洋生態學・生命科學

巡迴展覽將設公眾工作坊，務求令公眾投入地認識珊瑚生物多樣性，並有效吸收知識，提高公眾對香港珊瑚群落的關注。

Workshop: Coral Biodiversity Workshops

30/10/2016 (Sun)・13/11/2016 (Sun)・20/11/2016 (Sun)
14:00-17:00

Kornhill Plaza・Amoy Plaza・The Peak Galleria

Public・Free

Ecology: Marine・Life Science

Public workshops and interactive demonstrations will be held at the sites of the roving exhibition venues to engage and educate public on coral biodiversity issues, increasing public awareness and appreciation for Hong Kong's coral communities. The workshops will help deepen the learning from the roving exhibition and increase the effectiveness by offering more ways for the public to get involved and learn.

香港海事博物館
Hong Kong Maritime Museum

☎ 37132500 ✉ education@hkmaritimemuseum.org
🌐 <http://www.hkmaritimemuseum.org/>

16Y01



「靜中探索，擁擁自然」 手語訓練工作坊

17/10/2016 (一)
10:00-12:00

香港觀鳥會辦事處

註冊手語員・免費

陸地生態學

教授手語翻譯員有關生態及生物的詞彙，並統一其手語翻譯，以便向聽障人士解釋正確的生態知識及介紹不同動植物。

"Explore the Nature in Silence" Sign Language Workshop

17/10/2016 (Mon)
10:00-12:00

Office of The Hong Kong Bird Watching Society

Registered Sign Language Interpreter・Free

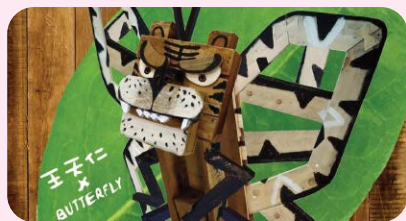
Ecology: Terrestrial

香港觀鳥會
The Hong Kong Bird Watching Society

☎ 23774387 (HKBWS) / 27770919 (Silence)
✉ hkbws@hkbws.org.hk (HKBWS) / info@silence.org.hk (Silence)
🌐 <http://www.hkbws.org.hk/>



16M02



BUTTERFLY WONDERLAND 觸木蝶變大巡遊

21/10/2016 (五) - 27/10/2016 (四)

10:00-22:00

利舞臺 & 利園二期

公眾・免費

陸地生態學

聯乘著名木雕藝術家王天仁，以廢木升級再造多件大型藝術品，展現蝴蝶蛻變。公眾更可參與廢木升級工作坊。

BUTTERFLY WONDERLAND Upcycling Art Parade

21/10/2016 (Fri) - 27/10/2016 (Thu)

10:00-22:00

Lee Theatre & Lee Garden Two

Public・Free

Ecology: Terrestrial

In collaboration with wood sculpture artist Mr. WONG Tin Yan to merge art into butterfly conservation and exhibit butterfly metamorphosis, by upcycling discarded wood into large art pieces. Public can also join the Junk Wood Upcycling Workshops.

綠色力量 Green Power

☎ 39610200 ✉ butterfly@greenpower.org.hk

🌐 <http://www.greenpower.org.hk/>

16Y09



「靜中探索，擁抱自然」獅子會 自然教育中心攝影工作坊

13/11/2016 (日)

10:00-16:30

彩虹坪石邨多用途活動中心・獅子會自然教育中心

聽障人士・免費

陸地生態學

帶領參加者遊覽西貢蕉坑特別地區，認識林地生境和常見動植物。約1小時遊覽後，給予時間參加者拍照。

"Explore the Nature in Silence" LNEC Photography Workshop

13/11/2016 (Sun)

10:00-16:30

Ping Shek Estate Well Being Centre・

Lions Nature Education Centre

Persons with hearing impairment・Free

Ecology: Terrestrial

香港觀鳥會

The Hong Kong Bird Watching Society

☎ 23774387 (HKBWS) / 27770919 (Silence)

✉ hkbws@hkbws.org.hk (HKBWS) / info@silence.org.hk (Silence)

🌐 <http://www.hkbws.org.hk/>

16AL01



「科學為民」公眾講座

19/11/2016 (六) • 14:00-16:00
香港科學館演講廳

公眾 • 免費

生物多樣性護理 • 地球科學與氣候學 • 生命科學
環球生態系統與氣候變化

戴沛權博士 (香港中文大學理學院地球系統科學課程助理教授)

鳥類與氣候變化

蘇偉恩女士 (漁農自然護理署濕地及動物護理主任 - 鳥類)

"Science in the Public Service" Public Lecture

19/11/2016 (Sat) • 14:00-16:00
Hong Kong Science Museum

Public • Free

Biodiversity Conservation • Earth sciences & Climatology
Life Science

Global Ecosystems and Climate Change

Dr. Amos Tai Pui Kuen

(Assistant Professor, Earth System Science Programme, Faculty of Science, CUHK)

Birds and Climate Change

Ms Ivy So Wai Yan

(Wetland and Fauna Conservation Officer/Ornithology, AFCD)

香港天文台 Hong Kong Observatory

漁農自然護理署

Agriculture, Fisheries and Conservation Department

☎ 27323223 🌐 <http://www.science.gov.hk/eng/info-talks.htm>

16AK01



International Workshop on Eco-shoreline Designs for Sustainable Coastal Development



Dr. Jon B. Miller
Research Scientist, Partner
Research Institute of Technology
USA



Prof. Brian Morton
Professor, Institute of Marine Geology
The University of Hong Kong
Hong Kong



Dr. Shimeri Perkel-Finkel
PhD and Postgraduate
ECampus Tech LTD
Israel



Dr. Peter Alan Todd
Associate Professor
National University of Singapore
Singapore

International Workshop on Eco-shoreline Designs for Sustainable Coastal Development

16/11/2016 (三)
09:00-17:30
香港大學本部大樓地下G07室

公眾 • \$1,000全費 / \$500學生

海洋生態學 • 生命科學

International Workshop on Eco-shoreline Designs for Sustainable Coastal Development

16/11/2016 (Wed) • 09:00-17:30
G07, Main Building, HKU

Public • \$1,000 Full / \$500 Student

Ecology: Marine • Life Science

This workshop will bring in several internationally renowned experts to Hong Kong where they will share their knowledge and expertise on the latest development in the field with our local engineers and environmental practitioners.

香港大學太古海洋科學研究所
The Swire Institute of Marine Science,
The University of Hong Kong

✉ ecoshore@hku.hk 🌐 <http://www.biosch.hku.hk/ecoshore/index.html>



16AC01



節約用水週 2016

17/11/2016 (四)・18/11/2016 (五)・19/11/2016 (六)
20/11/2016 (日)・21/11/2016 (一)
香港理工大學陳瑞球林滿珍伉儷廣場及賽馬會創新樓

公眾・免費

可持續生活

由水務署主辦並得到社會各界支持的「節約用水週2016」, 旨在向公眾推廣節約用水。活動將響應「氣候變化 香港行動」, 進一步讓社會各階層聯手去面對氣候變化帶來的挑戰。活動免費入場, 歡迎市民踴躍參與。

Water Conservation Week 2016

17/11/2016 (Thu)・18/11/2016 (Fri)・19/11/2016 (Sat)
20/11/2016 (Sun)・21/11/2016 (Mon)

Logo Square and Jockey Club Innovation Tower,
Hong Kong Polytechnic University

Public・Free

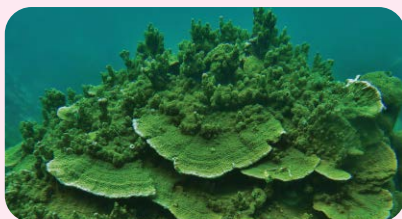
Sustainable living

"Water Conservation Week 2016" is organised by the Water Supplies Department and supported by a host of stakeholders from across a wide range of sectors. The week aims to promote water conservation, and strengthen concerted efforts to overcome the challenge of climate change to make our community "climate ready" in echo with the "Climate Ready @ HK" Campaign. Join us, admission is FREE!

水務署
Water Supplies Department

http://www.wsd.gov.hk/en/highlight/index_id_102.html

16004



公眾講座

19/11/2016 (六)・26/11/2016 (六)・3/12/2016 (六)
16:00-17:00
香港海事博物館

公眾 (青少年必須由負責任成人陪同)・免費

生物多樣性護理・海洋生態學・生命科學

19/11: 珊瑚生物多樣性: 過去、現在與未來
26/11: 香港的石珊瑚與軟珊瑚
3/12: 香港與珊瑚大三角

Public Lecture

19/11/2016 (Sat)・26/11/2016 (Sat)・3/12/2016 (Sat)
16:00-17:00

Hong Kong Maritime Museum

Public (Youngsters must be accompanied by a responsible adult at all times)・Free

Biodiversity Conservation・Ecology: Marine・Life Science

19/11 - Coral Biodiversity: Past, present and future
26/11 - Hard and Soft Coral varieties of Hong Kong
3/12 - Hong Kong and the Coral Triangle

香港海事博物館
Hong Kong Maritime Museum

☎ 37132500 ✉ education@hkmaritimemuseum.org
🌐 <http://www.hkmaritimemuseum.org/>



16A05



生態攝影親子工作坊

20/11/2016 (日)・26/11/2016 (六)・27/11/2016 (日)
04/12/2016 (日)

第一場：09:00-12:00 或 第二場：13:30-16:30

獅子會自然教育中心

公眾・免費

生物多樣性護理・陸地生態學

不論使用任何器材，只要能掌握戶外拍攝竅門、熟習器材及配件的使用和了解拍攝主題的習性，自然生態亦可以是平易近人的題材。本活動由生態專家蘇毅雄先生 (Samson So) 帶領，分享親子經驗之餘，也希望與參加者一起分享拍攝經驗及豐富的生態知識。

Wildlife Photography Workshop for Families and Youth

20/11/2016 (Sun)・26/11/2016 (Sat)・27/11/2016 (Sun)
04/12/2016 (Sun)

Session 1: 09:00-12:00 or Session 2: 13:30-16:30

Lions Nature Education Centre

Public・Free

Biodiversity Conservation・Ecology: Terrestrial

No matter what equipment you are using, wildlife photography could be an interesting topic if you understand the tricks to outdoor photography. We have invited Samson So, wildlife expert, to lead this course. You will learn from his experience in wildlife photography and other biodiversity knowledge.

生態協會 Eco Institute

漁農自然護理署
Agriculture, Fisheries and Conservation Department

☎ 27892306 ✉ irisuyen1031@gmail.com

🌐 <http://www.eco-institute.com.hk/>

16I11



鳳園蝴蝶節

27/11/2016 (六)・18/12/2016 (日)

10:00-13:00

鳳園蝴蝶保育區

公眾 (12-75歲)・免費

生物多樣性護理・陸地生態學

活動包括攤位遊戲及公眾蝴蝶導賞團，導賞團將有導賞員就蝴蝶知識及活動所見進行講解。

Butterfly Festival

27/11/2016 (Sat)・18/12/2016 (Sun)

10:00-13:00

Fung Yuen Butterfly Reserve

Public (Aged 12-75)・Free

Biodiversity Conservation・Ecology: Terrestrial

Butterfly Festival including game booths and Guided Butterfly Ecotour.

環保協進會
Environmental Association

☎ 31117344 ✉ info@fungyuen.org

🌐 <http://www.fungyuen.org/>



16AM02



都市。心靈交響樂

27/11/2016 (日)
11:00-17:00
都市綠洲 (觀塘道2A)

公眾・免費

文化與傳統

植物和音樂都是治療心靈的媒介,邀請本地交響樂團及團體作演出,為市民上演放鬆身心的悠揚交響樂曲。

Urban • Spirit Orchestra

27/11/2016 (Sun)
11:00-17:00
Urban Oasis (Kwun Tong Road 2A)

Public • Free

Culture & Traditions

都市綠洲 Urban Oasis

基督教家庭服務中心
Christian Family Service Centre

☎ 27183008 ✉ uog@cfsc.org.hk
🌐 <http://www.urbanoasis.org.hk/>

16A01



綠色遠足親子同樂日

18/12/2016 (日)
10:00-12:30 或 13:30-16:00
城門郊野公園

家庭・免費

生物多樣性護理

透過親子野外定向、手工工作坊、綠色遊戲、故事和攤位遊戲,認識郊野公園的生物多樣性,以及實踐減廢對環境的重要性。

Green Walk Cum Family Fun Day

18/12/2016 (Sun)
10:00-12:30 or 13:30-16:00
Shing Mun Country Park

Families • Free

Biodiversity Conservation

Know more about the biodiversity of country park and the importance of adopting waste reduction measures to the environment through family orienteering, handcraft workshop, green games, story and game booth.

漁農自然護理署
Agriculture, Fisheries and
Conservation Department

☎ 27882275 ✉ nature@afcd.gov.hk
🌐 <http://www.natureintouch.gov.hk/>



16Y04



「靜中探索，抱擁自然」 濕地公園攝影工作坊

11/12/2016 (日)

10:00-16:30

香港濕地公園

聽障人士・免費

陸地生態學

帶領參加者遊覽香港濕地公園，認識濕地生境和常見動植物。約1小時遊覽後，給予時間參加者拍照。

"Explore the Nature in Silence" Wetland Park Photography Workshop

11/12/2016 (Sun)

10:00-16:30

Hong Kong Wetland Park

Persons with hearing impairment • Free

Ecology: Terrestrial

香港觀鳥會 The Hong Kong Bird Watching Society

☎ 23774387 (HKBWS) / 27770919 (Silence)

✉ hkbws@hkbws.org.hk (HKBWS) / info@silence.org.hk (Silence)

🌐 <http://www.hkbws.org.hk/>

16L07



社區藝術展覽活動與玉米娃娃

十月至十二月

粉嶺公園開放時間：09:00-17:00

香港北區花鳥蟲魚展覽會

公眾・免費

生物多樣性護理・文化與傳統・陸地生態學
可持續生活

藝術家到校帶領工作坊，以天然材料玉米創作玉米娃娃，乾燥植物創作藝術、密鋪拼面等，協助學校舉辦校內或於12月23-28日北區花鳥蟲魚展覽展出。

Biodiversity Education Exhibition and Community Art Workshop

Oct - Dec 2016

Opening hours of the Fanling Playground: 09:00-17:00

Hong Kong North District Flower Bird Insect And Fish Show

Public • Free

Biodiversity Conservation • Culture & Traditions
Ecology: Terrestrial • Sustainable living

Schools can book our experienced art teachers to come and teach in specially designed workshops the use of natural materials such as corn maize to create exquisite art works and present them in the Flower, Bird, Fish, and Insect Show in North District between 23rd and 28th December 2016.

開創綠家園 Grateful Green Group

白盒藝坊 White Box Studio

☎ 98311127 左老師 (10:00-18:00)

✉ gratefulgreengroup@gmail.com

🌐 白盒藝坊 <http://www.whiteboxstudiohk.com>



16Q01



海洋保育學校講座

十月至十二月
學校

學生・免費

生物多樣性護理・海洋生態學

海洋生態及海洋垃圾講座。

School Seminars on Marine Conservation

Oct - Dec 2016
Schools

Students • Free

Biodiversity Conservation • Ecology: Marine

Seminar on local marine biodiversity and marine debris issue.

香港海洋公園保育基金
Ocean Park Conservation
Foundation, Hong Kong

☎ 39232079 ✉ candy.gw.lee@oceanpark.com.hk
🌐 <http://www.opcf.org.hk/>

16T04



海洋圖書館

十二月
香港仔

公眾 (8歲或以上, 由成人陪同)・免費

海洋生態學

使用海洋圖書館的資源, 閱讀海洋相關書籍; 可彈性加插活動如講座、繪畫及廢物重用工作坊。活動內容可商議。

Sea Library

Dec 2016
Aberdeen

Public (Aged 8 or above, accompanied by adult) • Free

Ecology: Marine

Reading books and materials related to marine environment and biology; additional activities can be incorporated which include talk, painting and upcycling workshop. Activities content can be discussed.

無塑海洋 Plastic Free Seas

☎ 56988296 ✉ julia@plasticfree seas.org
🌐 <http://www.plasticfree seas.org/>



16U02



生物多樣在田園 (1) - 植物塑膠

十月至十二月

09:30-12:30 或 13:30-16:30

新界粉嶺鶴藪村18號綠田園基金

中/小學、社區中心及公眾 • \$20

陸地生態學 • 可持續生活

生物多樣性教育活動 - 生物多樣在田園系列。

Biodiversity in Organic Farm (1) Plant-Based Bioplastic Workshop

Oct - Dec 2016

09:30-12:30 or 13:30-16:30

Produce Green Foundation, 18 Hok Tau Village, Fanling, N.T

Primary / Secondary schools, social centres and public
\$20

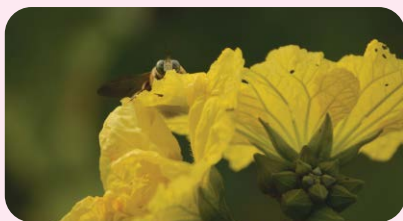
Ecology: Terrestrial • Sustainable living

Biodiversity Educational Programme - Biodiversity in Organic Farm Series.

綠田園基金
Produce Green Foundation

☎ 26741190 ✉ info@producegreen.org.hk
🌐 <http://www.producegreen.org.hk/>

16U03



生物多樣在田園 (2) - 植物繪染

十月至十二月

09:30-12:30 或 13:30-16:30

新界粉嶺鶴藪村18號綠田園基金

中/小學、社區中心及公眾 • \$20

陸地生態學 • 可持續生活

生物多樣性教育活動 - 生物多樣在田園系列。

Biodiversity in Organic Farm (2) Plant Dyeing Workshop

Oct - Dec 2016

09:30-12:30 or 13:30-16:30

Produce Green Foundation, 18 Hok Tau Village, Fanling, N.T

Primary / Secondary schools, social centres and public
\$20

Ecology: Terrestrial • Sustainable living

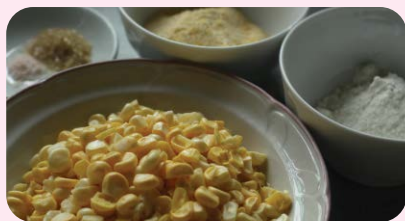
Biodiversity Educational Programme - Biodiversity in Organic Farm Series.

綠田園基金
Produce Green Foundation

☎ 26741190 ✉ info@producegreen.org.hk
🌐 <http://www.producegreen.org.hk/>



16U04



生物多樣在田園 (3) - 粟能生巧

十月至十二月

09:30-12:30 或 13:30-16:30

新界粉嶺鶴藪村18號綠田園基金

中/小學、社區中心及公眾 • \$20

陸地生態學 • 可持續生活

生物多樣性教育活動 - 生物多樣在田園系列。

Biodiversity in Organic Farm (3) Corn Snack Workshop

Oct - Dec 2016

09:30-12:30 or 13:30-16:30

Produce Green Foundation, 18 Hok Tau Village, Fanling, N.T

Primary / Secondary schools, social centres and public
\$20

Ecology: Terrestrial • Sustainable living

Biodiversity Educational Programme - Biodiversity in Organic Farm Series.

綠田園基金
Produce Green Foundation

☎ 26741190 ✉ info@producegreen.org.hk
🌐 <http://www.producegreen.org.hk/>

16U06



農耕半日營

十月至十二月

10:00-12:30 或 14:00-16:30

新界粉嶺鶴藪村18號綠田園基金

公眾 • \$70成人 / \$60長者或學生

陸地生態學 • 可持續生活

生物多樣性教育活動 - 生物多樣在田園系列。

Half Day Workshop

Oct - Dec 2016

10:00-12:30 or 14:00-16:30

Produce Green Foundation, 18 Hok Tau Village, Fanling, N.T

Public • \$70 Adult / \$60 Senior or Student

Ecology: Terrestrial • Sustainable living

Biodiversity Educational Programme - Organic Farming Series.

綠田園基金
Produce Green Foundation

☎ 26741190 ✉ info@producegreen.org.hk
🌐 <http://www.producegreen.org.hk/>



16U07



幼兒農耕樂

十月至十二月

10:00-12:30 或 14:00-16:30

新界粉嶺鶴藪村18號綠田園基金

公眾 (3-6歲及其家長) • \$70成人 / \$60長者或學生

陸地生態學 • 可持續生活

生物多樣性教育活動 - 生物多樣在田園系列。

Little Farmer

Oct - Dec 2016

10:00-12:30 或 14:00-16:30

Produce Green Foundation, 18 Hok Tau Village, Fanling, N.T

Public (Aged 3-6 and parents)

\$70 Adult / \$60 Senior or Student

Ecology: Terrestrial • Sustainable living

Biodiversity Educational Programme - Organic Farming Series.

綠田園基金
Produce Green Foundation

☎ 26741190 ✉ info@producegreen.org.hk
🌐 <http://www.producegreen.org.hk/>

16U08



綠色之旅

十月至十二月

10:00-15:00

新界粉嶺鶴藪村18號綠田園基金

公眾 • \$140成人 / \$120長者或學生

陸地生態學 • 可持續生活

生物多樣性教育活動 - 生物多樣在田園系列。

Green Trip

Oct - Dec 2016

10:00-15:00

Produce Green Foundation, 18 Hok Tau Village, Fanling, N.T

Public • \$140 Adult / \$120 Senior or Student

Ecology: Terrestrial • Sustainable living

Biodiversity Educational Programme - Organic Farming Series.

綠田園基金
Produce Green Foundation

☎ 26741190 ✉ info@producegreen.org.hk
🌐 <http://www.producegreen.org.hk/>



16U09



農務體驗營

十月至十二月

10:00-15:00

新界粉嶺鶴藪村18號綠田園基金

公眾 • \$140成人 / \$120長者或學生

陸地生態學 • 可持續生活

生物多樣性教育活動 - 生物多樣在田園系列。

Farm Day Workshop

Oct - Dec 2016

10:00-15:00

Produce Green Foundation, 18 Hok Tau Village, Fanling, N.T

Public • \$140 Adult / \$120 Senior or Student

Ecology: Terrestrial • Sustainable living

Biodiversity Educational Programme - Organic Farming Series.

綠田園基金
Produce Green Foundation

☎ 26741190 ✉ info@producegreen.org.hk
🌐 <http://www.producegreen.org.hk/>

16Z02



元洲仔自然環境保護中心 花園及展覽室開放

十月至十二月

星期一至五: 10:00-12:00

星期六或日: 10:00-16:00 (只限展覽室)

元洲仔自然環境保護研究中心

公眾 • 免費

可持續生活

遊覽法定古蹟、花園、大埔及元洲仔歷史展覽。

Island House Conservation Studies Centre Garden and Exhibition Hall Opening

Oct - Dec 2016

Monday to Friday: 10:00-12:00

Saturday and Sunday: 10:00-16:00 (Only exhibition hall)

Island House Conservation Studies Centre

Public • Free

Sustainable living

Visit declared monument, garden, Tai Po and Island House history exhibition.

世界自然基金會香港分會
World Wide Fund For Nature Hong Kong

☎ 25261011 ✉ education@wwf.org.hk
🌐 <http://www.wwf.org.hk/>



16R02



「海洋好拍檔」保育講座

十月至十二月・50分鐘・學校

學生・免費

生物多樣性護理・海洋生態學・陸地生態學
生命科學・可持續生活

講座旨在向中小學生介紹「同心護海洋」保育運動，讓學生了解生物多樣性的重要性。透過互動問答環節、影片和相片，讓學生深入了解不同的本地動物，認識如何在日常生活裏改善習慣以守護本地海洋生態和生物多樣性。

School Outreach Talk on Biodiversity Conservation

Oct - Dec 2016・50 minutes・Schools

Students・Free

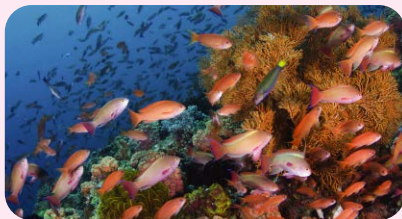
Biodiversity Conservation・Ecology: Marine
Ecology: Terrestrial・Life Science・Sustainable Living

Conservation talks aim to introduce local animals and importance of biodiversity to primary and secondary school students. Students will learn how to guard local marine species through interaction, video and photo, student will also learn the way to protect the ocean by changing their daily habits.

香港海洋公園
Ocean Park Corporation

<http://opahk.oceanpark.com.hk/tc/programme/outreach.html>

16001



珊瑚：我們的水底活寶藏 迴展覽

康怡廣場：24-30/10/2016

淘大商場：6-14/11/2016

山頂商場：14-20/11/2016

公眾・免費

海洋生態學・生命科學

是次巡迴展覽將在公眾地方設展，讓更多市民接觸及了解保育與香港的珊瑚生物多樣性。

Roving exhibition - Corals: Our Underwater Living Treasures

Kornhill Plaza: 24 - 30/10/2016

Amoy Plaza: 6 - 14/11/2016

Peak Galleria: 14 - 20/11/2016

Public・Free

Ecology: Marine・Life Science

The roving exhibition will be set up in freely accessible public places where many people will encounter it and where its key messages about conservation and Hong Kong's coral biodiversity can be promoted.

香港海事博物館
Hong Kong Maritime Museum

☎ 37132500 ✉ education@hkmaritimemuseum.org

🌐 <http://www.hkmaritimemuseum.org/>



16A103



綠遊香港：生態旅遊節

20/11/2016 (日) • 10:00-17:00
西環卑路乍灣公園中央草地

公眾 • 免費 (嘉年華) / \$40 (導賞團)

可持續生活

「生態旅遊節」為「綠遊香港」一年一度的重點項目，在過去三年吸引超過3,000人參與。活動包括生態旅遊節嘉年華及生態文物導賞團。

Green Hong Kong Green: Eco-tour Festival

20/11/2016 (Sun) • 10:00-17:00
Belcher's Bay Park, Kennedy Town

Public • Free (Carnival) / \$40 (Ecotour)

Sustainable living

The annual GHKG Eco-tour Festival is a signature event of "Green Hong Kong Green" programme, with more than 3,000 participants in the past three years. Activities include "Eco-tour Festival Carnival" and "Eco-heritage Tours".

港燈 HK Electric

長春社 The Conservancy Association

☎ 27286781 ✉ ghkg@cahk.org.hk
🌐 <http://www.cahk.org.hk/ghkg.htm>

16E03



賽馬會氣候變化博物館工作坊

十月至十二月 • 待定
新界沙田香港中文大學康本國際學術園八樓
賽馬會氣候變化博物館

公眾 (個別工作坊設有年齡限制) • 免費

可持續生活

具創意和富趣味性的環保工作坊，給予參加者愉快的學習體驗，鼓勵他們積極參與綠色生活及保護環境。工作坊涵蓋不同形式和內容，例如：專家演講、環保生活個案討論、環保手工及興趣班、小組活動等。

Jockey Club Museum of Climate Change (MoCC): Workshop

Oct - Dec 2016 • To be confirmed
Jockey Club Museum of Climate Change,
Yasumoto International Academic Park,
8th Floor, The Chinese University of Hong Kong, Shatin, N.T.

Public (Age restrictions apply to particular workshop)
Free

Sustainable living

Provide a creative and enjoyable experience for the participants to actively engage in green living and environmental conservation. The format of the workshops may vary: expert presentations, case studies, panel debates, hands-on classes, or group recreational events.

香港中文大學賽馬會
地球保源行動
CUHK Jockey Club Initiative Gaia

☎ 39439632 ✉ MoCC@cuhk.edu.hk
🌐 <http://www.gaia.cuhk.edu.hk/index.php/en/mocc/workshops>



16G01



探索未知的世界 - 中華白海豚和海洋生物工作坊

十月至十二月 (共五次) • 2小時
待定

公眾 • 免費

海洋生態學 • 生命科學

我們將舉辦中華白海豚生態講座, 以海洋生態圖片及影片, 讓公眾聆聽海洋生物的聲音, 介紹愛護海洋的方法、即時實踐觀賞守則, 推廣香港生物多樣性的重要性, 並實踐本會的宗旨: 「因著認識, 從而珍惜。」

Explore the unknown world. Chinese White Dolphins and Marine Life Workshop

Oct - Dec 2016 (5 Times) • 2 hours
To be confirmed

Public • Free

Ecology: Marine • Life Science

環保生態協會 ECO Association

☎ 27702828 ✉ info@eco.org.hk
🌐 <http://www.eco.org.hk/>

16L12



《老鷹想飛》生態電影欣賞 及導演座談會

28/12/2016 (三) • 19:00-21:00
香港中文大學和聲書院迷你劇場

公眾 • 免費

文化與傳統 • 陸地生態學 • 生命科學 • 可持續生活

本片經由台灣猛禽研究會支持, 由研究者林惠珊帶領著原先參與的調查員、國立屏東科技大學野生動物保育研究所鳥類生態研究室的研究生及猛禽研究會會員等等, 繼續普查黑鸝的族群, 研究其生態行為。獲第12屆世界自然·野生生物映祭「環境保護獎」。

"Black Kites of Taiwan" Film Show

28/12/2016 (Wed) • 19:00-21:00
Mini-Theatre, Lee Woo Sing College,
The Chinese University of Hong Kong

Public • Free

Culture & Traditions • Ecology: Terrestrial
Life Science • Sustainable living

Film Director Liang will give an exclusive screening of "Black Kites of Taiwan". After the show, he will meet with the audience to talk about ecological issues of Taiwan central to his film about the black kite, an apex predator in Taiwan.

開創綠家園 Grateful Green Group

香港中文大學和聲書院
The Chinese University of Hong Kong

香港觀鳥會 Hong Kong Bird Watching Society

☎ 96600704 何老師 (11:00-18:00) ✉ gratefulgreengroup@gmail.com



Connecting with Nature

心繫·自然



活動詳情請掃描QR碼

Scan the QR code for event details

 <http://hkbf.afcd.gov.hk>

 hkbf@afcd.gov.hk

 hkbf.hk 

